

Acesta fóia ese  
cate 3 côle pe luna  
si costa 2 florini v. a.  
pentru membrii aso-  
ciatiunei, éra pentru  
nemembrii 3 fr.  
Pentru strainatare  
1 galbenu cu porto  
postei.

# TRANSILVANI'A.

Fóia Asociatiunei transilvane pentru literatur'a romana  
si cultur'a poporului romanu.

Abonamentul se  
face numai pe cate  
1 anu intregu.  
Se abonéa la Comi-  
tétul asociațiunei in  
Sibiu, séu prin posta  
séu prin domii co-  
lectori.

Nr. 20.

Brasovu 15. Octobre 1873.

Anulu VI.

**S umariu:** Societatea academica romana. — Ioanu Corvinu de Hunedóra. (Urmare.) — Colectiune de diplome istorice transilvane. (Urmare.) — Cértă pentru jidovi. — Labóre spirituale si labóre fisica. — Viétia si móre. — Publicarea baniloru in cursi. — Bibliografia.

## Societatea academica romana.\*)

In diu'a de 30. Augustu st. v. societatea academica romana tienù in sal'a senatului dein palatulu universitatiei o siedintia publica, care fù ultim'a dein sessiunea de este tempu.

D. A. T. Laurianu, presiedintele societathei, deschide siedinti'a si comunica una adresa a dlui generariu Constantinu Nasturelu-Herescu, insocita si de o copia dupa testamentulu seu, in care face o insemnata donatiune societathei academice.

Se dà apoi lectura acestui testamentu in coprin-sulu urmatoriu:

\*) Reproducemu dupa „Monitoriulu oficiale alu Romaniei“ Nr. 194 dein  $\frac{8}{20}$ . Septembre a. c. descrierea ultimei siedintie publice a societati ei academice romane; facemu acésta cu scopu că se fia conservata si in acestu organu alu Asociatiunei transilvane Codicillulu demnu de memoria eterna, prin care venerabilele octogenariu, dn. generariu Constantinu Nasturelu Herescu, pe langa ce asigură si unu asilu pentru ómeni bérani ajunsi la nepotentia, aruncă totu odata si fundamente largi si solide la desvoltarea si inavutirea limbei si a literaturei nóstre nationale in tóte ramurile scientieloru si ale artiloru pentru totu venitoriu. Proprietatet Nasturelu si Satu-nou, potu se aduca de aci inainte unu venit u curat u anuale pâna la patru mii de galbini (circa 20 de mii fiorini val. austri.), dein care diumetate va intra in cass'a societati ei academice romane pentru scopurile sublimi arataate in codicillu, la a caroru ajungere generosulu testatoriu provoca pe toti barbatii căti cultiva literale, scientiele si artile in tóte tierile locuite de romani, si nu se addressedia numai cătra membrii societati ei academice, precum facu in dilele nóstre unii ómeni superficiali. Dn. generariu C. Nasturelu-Herescu vede (cu totu dreptulu) in societatea academica asia cumu este ea compusa si organisata pâna acilea, mai multu unu juriu de scientie, decâtuna corporatiune, care se voliésca ea insasi a face monopolu dein scientie. Asia, acumu urmédia că se se faca apellu de-adreptulu la literatii si literatorii nostrii, se se arate demni de Mecenati că Alessandru Ioanu I., că Evangelu Zappa si că Constantinu Nasturelu-Herescu. De aci incolo nu se va mai potea dice, că studiulu seriosu alu unui romanu nu este remuneratu. Prese acésta, depinde fórtate multu dela activitatea literatiloru, pentru că Mecenati nostrii se afle alti imitatori totu asia de generosi. totu asia romani mari, cumu este unu Nasturelu-Herescu. Mai in scurtu, de aci inainte scriptorii romani seriosi, demni de acestu nume, nu voru fi necessitatii a porta manuscrizete loru in desagi, de-a umernu, deintr'o tiéra in alta, ci voru afla fonduri, dein care se se pótá publica, éra ei insii voru fi remunerati pentru fatigele si priveghiarile loru.

Red. Trans.

## C O D I C I L L U.

„De vreme ce omulu pe cătu este in viatia, trebuie neincetatu se caute a se folosi de progressele ce se facu in societatea, in care elu traiesc, si totu-d'ua-data se contribuésca pe căta va poté mai multu la inaintarea patriei si a natiunei, in sinulu careia provedinti'a i-a datu nascere si crescere; de aceea si eu, simtiendu astadi necessitatea de a pune dispozitiunile regulate prin testamentulu meu autenticu din 28. Februaru anulu 1855, complectat si in unele modificat u prin codicillele, asemenea autentice, dein 18. Februaru anulu 1864 si dein 28. Iuniu anulu 1871, de a le pune, dicu, in raportu cu starea actuala a desvoltarei nóstre nationale si sociale, si constatandu pe d'ua parte regulat'a functionare a societati ei academice romane, care nu ecsistá pe candu am ecsprimatu eu, prin codicillulu dein 1864, dorinti'a de a infienti'a premie literarie, dara care astadi corespunde cu totulu la intentiunile mele si este in stare de a indepliní mai bine decâtua ori-ce alta institutiune vointiele mele in acea privintia; éra pe alta parte, prevediendu că veniturile proprietatilor mele Nasturelulu, dein judetiulu Teleormanu, si Satulu-nou, dein judetiulu Ilfov, pe cari le lasu basericei sant'a Vineri dein Bucuresci, potu se crésca astfelu, in cătu se indestuleze cu prisosu trebuintiele santului locasiu si ale asilului aneacsatu pe langa densulu, si se contribuésca intr'unu modu mai imbelsiugatu la incuragierile ce voiescu se se dea dein acelea venituri scientieloru si literaturei romanesci; de aceea am decisu, că prin codicillulu de facia se confirmu unele dispositiuni coprinse in susu mentionatele acte testamentarie, si altele se le modificu, perfectionandu-le si specificandu-le intr'unu modu mai lamuritu.

Deci, spre a evita ori-ce confusiune la care ar potea da nascere interpretatiunea ultimeloru mele voitie, si spre a precisa mai claru aceste ale mele voitie, facându chiaru óre-cari preschimbari ce am crediutu că corespundu mai bine cu scopulu ce'mi propusesemu prin susu mentionatele mele dispositiuni testamentarie, m'am hotarit u a face acestu nou codicillu desvoltatoriu si indreptatoriu.

Mosi'a mea Nasturelulu, dein districtulu Teleor-

manu, si mosi'a Satulu-nou, dein districtulu Ilfov, in care repausat'a mea socia, d-ei Elen'a Herescu nascuta Baleanu, isi asigurase drepturile sale zestrale, lasandu aceste drepturi si D-ei basericei sant'a Vineri dein Bucuresci, prin testamentulu seu dein a. 1855, le lasu amenduoe, pe cumu am facutu si prin testamentulu meu dein an. 1855, basericei sant'a Vineri dein Bucuresci, cu conditiunile si sarcinile ce urmeaza, si cu indatorire, ca ori asupra cui ar potea trece pe viitoriu drepturile acestui santu locasiu, se nu'si pota insusí avearea ce lasu prin acestu testamentu, decat respectandu modulu intrebuintiarei ce printr'ensulu hotarascu, considerandu aceste proprietati ca afectate pentru totu-deauna la indeplinirea sarcinelor ce mai josu specificu:

Art. 1. Lasu ca dein venitulu acestoru duoe proprietati, jumetate remanendu in dispositiunea basericei sf. Vineri, se se intrebuintieze in modulu urmatoriu:

a) Spre intretienerea in buna stare a pravalielor ce se afla cladite pe loculu sf. baserici si alu caroru venitu serve pentru sustienerea betranilor infirmi ce vinu a locu in chiliele acestui santu locasiu.

b) Pentru inbunatatirea astorului chilii si pentru prefacerea loru, atunci candu venitulu va permitte, astfelui in catu se pota ajunge cu tempulu unu asilu sistematicu, pentru unu numeru ore-care de betrani infirmi de ambele sexe.

c) Deceas venitulu pravalielor nu va fi indestulatiori pentru plat'a ajutorielor ce se prevedu in testamentulu meu autenticu dein 1855, se voru completea acestea dein venitulu ce lasu santei baserici pana la sum'a de 20 lei noui pe luna pentru fia-care individu, adepotisit in asilu.

d) Deceas dupa indeplinirea dispositiunilor de mai susu, va fi unu escedente de venituri, cari cu tempulu se voru capitalisa, atunci acesta va servir si spre reparatiunile si imbunatatirile santului locasiu alu basericei st. Vineri.

Art. 2. Ceealalta jumetate dein venituri dupa vremi, alu susu diseloru mosii Nasturelulu si Satulu-nou, se va da pe totu anulu in deplina stapanire a societatei academice romane, spre a face cu dens'a intrebuintiarearea ce mai josu se arata.

Sumele ce se voru respunde pe totu anulu de baseric'a sf. Vineri dein Bucuresci catra societatea academica romana, impreuna cu acele dein aceste sume cari se voru capitalisa de catra acesta societate, voru forma in cass'a societatiei unu fondu speciale, care va purta numele de fondulu Nasturelu, era premiile diverse ce se voru acordat deintr'ensulu, voru purta numirea de premii Nasturellu.

Societatea academica romana va avea singura dreptulu si indatorirea a administrat fondulu Nasturellu si a intrebuinta veniturile lui dupa dispositiunile aci mai josu enunciate.

Premiile Nasturellu voru fi impartite in duoe serii; inse fiindu-ca dorint'a mea este, ca aceste pre-

mie se fia mari, indestulatorie, in catu se atraga, se indemne si mai cu sema se resplatiesca pe scriitori, recomandu aci ca se nu se caute a economisi, ci a remunerat bine, pentru se potemu avea adesea scrieri, cari se merite recompense; de aceea premiele nu voru fi nici odata mai mici decat suma ce fixezu mai josu ca minimum pentru fia-care specie de premiu, si acelasi premiu nu va potea fi nici odata impartit intre mai multi concurrenti, ci se va da intregu uneia si aceleiasi persoane care lu va meritata.

Seriele de premii ce instituesc si pe cari societatea academica romana va avea singura dreptulu a le propune, a le apretia si a le decerne pe totu anulu, suntu in numeru de duoe, precum urmmedia:

a) Premii pentru subiecte propuse la concursu.

Se va inainta celu pucinu unu premiu anuale de 5000 lei noui minimum, care se va decerne celei mai bune lucrari in limb'a romana asupra unui subiect propus la concursu de catra societatea academica romana, si pe cari lucrari societatea academica singura le va apretia.

Materiile la cari se voru refere subiectele propuse la concursu, voru fi alese pe rendu in cerculu:

a) Istoriei, geografiei si archeologiei, mai alesu atingatorie de tierile romane;

b) Scientieloru morali si politice, jurisprudentiei si economiei sociale, mai alesu ale tierilor romane;

c) Scientieloru fisice si naturali, mai alesu intru catu se atinge de natur'a fisica a tierilor romane;

d) Limbisticei si istoriei filologice sau literarie a limbei romane;

e) Istoriei si teoriei belleloru-arte, mai cu sema in raportu cu geniulu si cerintele nationali romane.

Societatea academica romana va determina pe fia-care anu cate unu subiectu alesu pe rendu dein materiile susu enunciate, avendu facultate de a propune pe fia-care anu si duoe sau mai multe asemenea concursuri cu premiu, atunci candu fondulu Nasturellu va cresce cu indestulare.

Societatea academica va potea se urce aceste premie la sume mai considerabili, fara inse de a le scadea sub nici unu cuvant mai pe josu de unu minimum de 5000 lei noui pentru fia-care premiu de acesta natura.

Nu voru fi admisi la acesta serie de premiu de catu romani dein tote partile tierilor romanesci si acei dein straini, cari voru fi dobanditi in principatul Romaniei naturalisarea cea mare, sau cari si voru fi facut studiile si voru avea diplome dela universitatile romane.

b) Premii pentru opere publicate.

In totu anulu societatea academica romana va avea a premia dein veniturile fondului Nasturelu o carte tiparita, originale, in limb'a romana, care se

va socotí de cătra societatea că cea mai buna publicație aparuta in cursulu anului.

Inse aceste premii voru fi de duoe specii:

1. In trei ani consecutivi, de-arendulu, se va decerne căte unu premiu de 4000 lei noui minimum la cea mai buna carte aparuta in cursulu anului ecspiratu;

2. Era in alu patrulea anu se va decerne unu premiu ficsu de 12,000 lei noui, care se va numi: marele premiu Nasturelu, operei care va fi judecata că publicatiunea de capetenia ce va fi aparutu in cursulu celor patru ani precedenti. Acestu premiu nu se va potea decerne unei lucrari care va fi obtinutu degiá unulu dein premiele anuali, decâtul defalcandu deintr'ensulu valórea premiului precedente.

Operile ce se voru recompensa cu acésta a duo'a serie de premii, voru tractá cu preferentia despre materiile urmatórie:

a) Scieri seriöse de istoria si de scientiele accesori ale istoriei, preferindu-se cele atingatórie de istoria tierilor romane;

b) Scieri de religiune ortodoxa, de morala practica si de filosofia;

c) Scieri de scientie politice si de economia sociale;

d) Tractate originali despre scientiele essacte;

e) Scieri enciclopedice, precum dictionarie de istoria si geografia, in cari se intre si istoria si geografia Romaniei, dictionarie generali seu partiali de scientie essacte, de arte si meserie, de administratiune si jurisprudentia, si alte asemenei lucrari utili si bine intocmite;

f) Carti didactice de o valóre insemnata că metodu si că coprinsu;

g) Dictionarie limbistice in limb'a romanésca, mai alesu pentru limbele antice si orientali, adeca: limb'a latina, elena, sanscrita, ebraica, araba, turca, slavona vechia, etc.;

h) Publicatiuni si lucrari artistice de o valóre seriösa, adeca: relative la artele plastice, architectura, sculptura si pictura, gravura si chiaru opere musicali seriöse, pe cari aceste tóte societatea academica romana le va potea apretia atunei, candu 'si va infinde activitatea ei si asupra toturor materielor de belle-arte;

i) Scieri de pura literatura romana, in prosa si in versuri, precum poeme, drame si comedii seriöse, mai alesu subiecte nationali si ori-ce alte opere de inalta literatura. Acestora mai cu séma asi dorí se se acórde marele premiu Nasturelu, candu voru fi judecate că avendu unu meritu cu totulu superioru, spre a se potea astfelui dă o incuragiare mai puternica desvoltarei literaturei nationale.

### c) Dispositiuni suplementarile.

De căte ori nu se voru presentá concurrenti pentru unulu seu mai multe premie mai susu prevediute, seu candu acei ce se voru fi presentati, nu voru fi

fostu judecati de cătra societatea academica romana că demni de a obtiené premiele propuse, sumele destinate pentru acele premii in alocațiunile anuali se voru intrupá in fondulu Nasturelu si se voru capitalisá spre a mari acestu fondu.

Era societatea academica romana indeplinindu dein fondulu Nasturelu vointiele mele in privint'a premielor mai susu enunciate, libera va fi se intrebuintizeze escedentulu veniturilor:

a) In tipariri, cari inse voiescu se fia facute in totu-deanna in conditiuni pre cătu se va potea mai perfecte sub raportulu corectiuniei, sumptuositatiei si caracterului artisticu:

b) In organisare de missiuni scientifice, spre a face cercetari si esploratiuni in ramurile privitorie la activitatea ei, era mai cu séma in descoperiri archeologice si documentarie;

c) In remuneratiuni la persoane pe cari societatea academica le va insarcina cu lucrari scientifice recunoscute necessarii;

d) In acuisitiuni de carti, manuscrpte si alte obiecte de istorie si scientifice;

e) In spese indispensabili pentru sustinerea societati academice romane, intru indeplinirea functiunei ei scientifice.

Dispozitiunile coprinse in acestu alu 2-lea articolu se substitue celor prevediute in codicillulu meu dein 18. Februarie 1864, care remane anulatu.

Art. 3. Pentru administrarea acestei averi, conformu codicillului meu dein anulu 1871, rogu pe primariulu dupa vremi alu comunei Bucuresci, seu pe persoanele asupra caroru aru trece in viitoru atributiunile sale, se ia asupra'si acésta sarcina in modulu si cu formele prevediute de art. 69 dein actual'a lege comunale, potendu chiaru trece terminulu arenadarei mosiiloru preste trei ani, si trebuindu, in virtutea articolului 72 dein aceeasi lege, aprobarea domnului ministru de interne pentru tóte acele chielutiei de reparatiuni si imbunatatiri prevediute in lege, precum si pentru conditiunile arenadarei.

Primariulu va numi unu curatoriu la sant'a baserica a santei Vineri, care, cu autorisatiunea primariei, are se faca intrebuintarea venitului prevediutu prin art. 1 dein acestu codicillu.

Art. 4. Confirmu totu prin acestu codicillu dispositiunile ce am luat prin testamentele mele olografe, adeca: lasu nepotului meu Constantinu Ionu Manu casele mele dein Bucuresci cu totu ce se afla intr'ensele: mobile, cai, echipage si altele, cu osebire numai de bibliotec'a mea, ce o lasu prea sanctiei sale episcopului Iosifu Argesiulu, si de armele mele, ce le lasu dlori generariu Ionu Cornescu, dupa list'a ce are fia-care dein dloru, lasu asemenea si nepoatei mele Elen'a Cornescu, nascuta Manu, casele dela proprietatea mea Satulu-nou, dein districtulu Ilfov, cu totu ce se afla intrensele, mobile si altele, precum si cu imprejmuirea si cu numerulu stanjeniloru coprinsi in acel testamentu.

Art. 5. Dupa incetarea mea dein viétia, corpulu meu va fi imortentatu la cimiteriul Sierbanu-Voda, in locul cumperatu de mine, si dupa trecere de 7 ani óssele mele voru fi stramutate impreuna cu ale repausatei mele socii in cavoulu ce se afla la biserica santei Vineri dein Bucuresci.

Art. 6. Déca la mótea mea nu se voru gasí in casa la mine bani pentru inmormantarea mea si pentru plat'a datorilor ce asi avea, atunci se va luá dein venitulu susu diseloru duoe proprietati, Nasturelulu si Satulu-nou, alu anului incetarei mele dein viétia sumele necessarii pentru acoperirea acestor cheltuieli si plat'a de datorii.

Art. 7 si ultimulu. Cu esecutarea dispositiunilor coprinse in art. 5 si 6 dein acestu codicillu insarcinediu pe nepotulu meu Constantinu Iónu Manu.

Acestea fiendu ultimele mele vointie, prin cari intarescu unele si preschimbu altele dein dispositiunile coprinse in actele mele testamentarie precedente, am subscrisu acestu codicillu, facutu in Bucuresci, la 20. a le lunei Augustu anulu 1873.

Generariu Constantinu Nasturelu-Herescu.

Tribunalulu Ilfov, secti'a III.

Nr. 1427. 1873, Augustu 21.

Vediutu de noi, presied. sect. III.

P. N. Voinescu.

D-sa dn. generariu Constantinu Nasturelu-Herescu, cu suplic'a dela 20. Augustu 1873, registrata la Nr. 11,154, a depusu spre transcriptiune la acésta sectiune unu testamentu, cerendu totu-deodata a'i se dá autenticitatea legale.

Cu acésta ocasiune, presentandu-se numitulu de mai susu in persóna inaintea tribunalului, si cetinduse testamentulu dein cuventu in cuventu in audiulu si presenti'a sa, a declaratu că este alu seu, facutu dein libera'i vointia, si ca semnatur'a deintr'ensulu este propria a d-sale.

Tribunalulu, pe bas'a declaratiunilor facute de testatoriu si in virtutea art. 860 si 861 dein codicele civile, da autenticitate legale acestui testamentu si ordonă că gref'a se'l transcria in registrulu respectivu.

P. N. Voinescu. N. Xida.

(L. S.) Grefier, Derzeanu.

Nr. transcriptiunei 85.

Nr. dosariului 1396, dein 1873.“

Dupa acésta dn. G. Sionu cerendu cuventulu, pronuncia urmatóriile vorbe:

„Nu este inima de omu, si cu atâta mai pucinu de romanu, care se nu se emotioneze in faci'a unui actu atâtu de frumosu, atâtu de maretii si atâtu de patrioticu. Venerabilulu nostru donatoriu Nasturelu-Herescu, descendantulu unei familiu patriciane, care numera in istori'a patriei romane mai multe generatiuni ce s'a destinsu prin devotamentu patrioticu si prin fapte pietóse, astadi vine a atâta o nobila emu-

latiune in tote sufletele generóse. Dupace a percursu o viétia indelungata, destinsa prin fapte cari au caracterisatu pe adeveratulu cavaleriu, pe adeveratulu crestinu, pe adeveratulu patriotu, elu, in viétia inca, pune temeliile unui monumentu destinat a perpetua memori'a sa in eternitate. Intru adeveru, candu ne vomu pune inainte efectele ce are se produca acésta generósa donatiune in viitoriu; candu ne vomu reprezentá că generatiuni peste generatiuni de juni si de barbati, parasindu viéti'a de petreceri deserte, au se se puna pe lucru, spre a capeta premiile fundate de generosulu donatoriu; candu ne vomu pune in perspectiva, ca in fia-care anu Romani'a are se serbeze incoronarea unei opere literarie cu premiulu Nasturelulu; candu vomu considerá că inavutirea literaturrei romane va avea de rezultatu cultur'a intelectuale a unor generatiuni intregi in stare de a produce si a forma atâta soldati de civilisatiune in fruntea poporilor Orientului; candu ne vomu inchipiú tote aceste, cade-se, d-loru, se afirmamă că viitoriul natiunei nóstre nu este de desperatu. In desiertu pessimistii se voru lamentá de turpititudinile isolate a le societatei de astadi: virtutea romana immaculata in vinele gintei nóstre si manifestata prin atâtea fapte, de cari istori'a nóstra este cu mandria plina, va germiná fără indoieá cu neincetare pe solulu patriei, si va produce mereu patrioti că Nasturelulu, demni de glori'a stramosiesca. Da, d-loru, Roman'i'a nu va fi nici odata lipsita de patrioti adeverati: proba surprinderea ce ne face astadi venerabilulu generariu Nasturelu-Herescu.

„Dara vocea mea, talentulu meu, sunt prea debili pote, spre a face elogiulu unei fapte atâtu de romanesci; se ne placa a crede, că nobilii stramosi ai lui Nasturelulu si cu deosebire nemuritoriulu logofetu Udristea Nasturelulu, carele, sub domni'a cumnatului seu Mateiu Voda Basarabu, traducea si tiparea carti romanesci in choru cu toti acei ce dupa secoli au facutu sacrificie pe altariulu patriei, astadi in momentulu acesta, de susu dein ceriuri, binecuvintéza nobil'a inspiratiune cu care vine a contribui la pregatirea elementelor de regenerare a natiunei nóstre.

„Nu ne remane astadi noue, cari ne cercamu a pastrá tabernacolulu in care se tiene acestu sacru depositu alu sacrificiului nationale, decât a'lui primi cu respectu si veneratiune profunda. Totu-deodata mi permitu a propune societatiei academice:

1. Cá alaturi cu busturile primilor donatori fericitii Evangeliu Zapp'a si Alecsandru Iónu I., se se asiedie si bustulu d-lui generariu C. N. Herescu, care se se sculpteze in marmura dein fondurile societatiei;

2. Conformu cu art. 9 dein statutele societatiei academice, se proclamamă pe dn. generariu C. N. Herescu de membru donatoriu.

„Implinindu-ne acésta sacra datoria, nu me indiosescu, d-loru colegi, ca ve veti uní cu mine a saluta cu recunoscintia acésta nobila figura si a dice:

„Se traiésca generariu Const. N. Herescu.“

Dn. presedinte resuma apoi si enuncia sentimentele societatiei prin urmatóriile cuvante:

„Societatea academica romana, petrunsa de nobilile sentimente ale dlui generariu C. Nasturelu-Herescu, miscata de generosulu actu in favórea literelor si scientielor in sinulu natiunei romane, ecsprime dlui generariu profund'a sa gratitudine, promise ca va fi unu esecutoriu fidele alu literei si spiritului dispositiunilor d-sale, prin ale caroru binefaceri speram că se va asigurá pentru totu-deauna cultur'a natiunei romane, si că numele generosului fundatoriu va remanea nemuritoriu. Fia că exemplu datu de dn. generariu C. Nasturelu-Herescu se descepte multe inimi generóse, cari se urmeze pe calea cea frumósa si salutaria deschisa de acestu adeveratu romanu.

„Dreptu semnu de recunoscintia, societatea academica romana proclama pe dn. generariu C. Nasturelu-Herescu membru donatoriu alu societatiei academice romane, care se se inscria in cartea de aur, conformu art. 9 lit. c dein statutele societatei. Bustul d-sale se va pune langa busturile celorulalti fundatori, Evangeliu Zappa, Alecsandru Iónu Cuza.

Se traiésca dn. generariu C. N. Herescu multi ani fericiți spre bucuri'a si mandri'a natiunei romane.

„Aceste cuvante sunt acceptate cu aclamatiunile unanime ale membrilor, cari striga:

„Se traiésca dn. generariu C. N. Herescu!“

Dupa lectur'a raportului comissiunei insarcinata cu cercetarea manuscriptelor de traductiune dein Iuliu Cesare, puse la concursu cu unu premiu dein fondulu Cuza, si dupa adoptarea conclusiunilor comisiunei, dn. A. Odobescu ceru cuventulu si pronuncià:

„Domnilor!

„Adi pentru aduo'a óra societatea academica romana se vede in positiune de a decerne premiulu literariu instituitu de repausatulu marele domnitoriu alu Romaniei Alecsandru Iónu I., si adi ne aflam in dio'a de 30. Augustu, dio'a onomastica a fostului domnitoriu, in care pentru antai'a data, estempu, avem a deplange perderea sa deintre muritori. Suntu acumu diece ani, d-lor, de candu avuseiu fericirea de a fi organulu, prin care Alecsandru Iónu I. fondà in Romani'a antaiulu premiu de incuragiare literaria, deschidiendu astfelii primulu aventu activitatiei societatei nóstre; totu densulu e carele a pusu pétr'a fundamentala la cele mai multe acte, prin cari'si inaltià patri'a.

„Am socotit, d-lor, că nu potemu trece in tacere acésta fericita intemplare, si că este o datoria solemna, providentiale, a nóstra, de a ridicá vocea ací impreuna cu tiér'a intréga, spre a rostí adi cu o pietósa durere cuventele: Eterna se fia memoría marelui domnitoriu alu Romaniei Alecsandru Iónu I. Cuza.

Apoi dn. G. Baritiu citese interessant'a sa dis-

sertatiune istorica asupra bataliei dela Varn'a dein a. 1444, care se acceptă cu aplause.

În fine secretariulu generale alu societatiei, dn. C. I. Macsimu, dà lectura raportului seu asupra lucrariloru dein acésta sessiune in terminii urmatori:

In scurtu tempu cătu a tienutu acésta sessiune, societatea academica romana s'a ocupatu fara pregetu a desbate si resolve töte cestiunile căte reclamau o solutiune in sessiunea de estempu.

Dein lucrarea fondamentale, careia societatea a consacratu töta atentiunea si activitatea ce merita importanti'a acestei lucrari, dein dictionariulu limbei nóstre, s'a tiparitu in anulu incetatu atàtu pentru cătu se prevediusera sume in bugetu; dein acésta grea si spinósa lucrare au esit u pâna acumu la lumina 90 de éole, dein cari 15 de glossariu, éra 75 de dictionariu, si cu sumele alocate pentru esecutárea aceleiasi lucrari in bugetulu anului urmatoriu, tiparirea va merge speramu, asia de departe, in cătu va remanea numai o mica parte de tiparitu dupa sessiunea dein 1874.

Dupace capetă prin concursu si premià unu tractatul asupra partiei analitice a gramaticei romane, societatea publicà indata unu concursu si pentru partea sintactica cu terminu de 2 ani si cu unu premiu de 400 galbeni, la care inse nu respusne nici unu concurrentu.

Concursulu fu republicat de a duo'a óra, totu cu terminu de 2 ani, éra pe langa premiulu de 400 galbeni, oferit u celuia dein concurrenti, care aru fi respunsu la töte conditiunile trase in program'a societatei, se adaosera si duoe accesite, unulu de 200 galbeni si altulu de 100, oferite acelora dein concurrenti, cari aru fi respunsu la mai multe dein cerintele programei. Societatea oferise asia dara pentru scrierea sintacticei romane in totu sum'a de galbeni 700, inse si de asta-data nimenea nu respusne la appellulu ei. Petrunsa de marea importantia si urgentia a lucrului, societatea, in sessiunea de estempu, dupa mature desbateri, a cautat se imbunatatiésca conditiunile concursului si a decis se se publice de a trei'a óra concursu in terminu de 3 ani si cu premiulu unicu radicatu la sum'a de lei 10,000.

La appellulu pentru traductiuni de auctoriu clasici antici cu premie dein fondulu Zapp'a, au respusne estempu numai patru concurrenti, unulu singuru pentru Titu Liviu si trei pentru Salustiu, dara nici unulu pentru ceilalti patru auctori pusi de asemenea in concursu. Cercetarea cu scrupulositate a celoru patru manuscrisete a probat, că concurrentii s'au folositu de observatiunile critice, care comisiunile numite de societate le-au facutu asupra manuscriptelor incuse la sessiunea anului trecutu, traductiunile de estempu s'au aflatu superioare celoru dein anulu precedente, si de aceea convinsa că concurrentii folosindu-se si de observatiunile de estempu pe langa cele de anu, voru presentá la o noua incercare lucrari plausibili si demne de aprobatu, societatea a decis se se republice

concursulu in aceleasi conditiuni de tempu si de recompensa. Aceste conditiuni suntu asa de favorabili pentru concurrenti, in catu ar fi in adeveru ceva neintielesu, candu toti cei apti a esecutá asemenea lucrari, nu s'aru intrece a luá parte la densele.

Pentru cea mai buna traductiune dein Iuliu Cesare de Bello Civilii cu anecele, pusa la concursu cu premiulu de lei 1200 dein fondulu Cuza, au intrat dnoe operate, cari, dupa scrupulósa cercetare, s'au aflatu, cumu mai pre largu s'a vediutu dein lectur'a raportului comisiunii respective, ca nu sunt inferioare celor cari dein acelasi fondu au fostu premiate in sessiunea anului 1871. Credindu ca severtatea la care e obligata pentru traductiunile de cari fu vorba mai susu, nu si are locu si pentru traductiunea dein Cesare, societatea a decernutu premiulu aceluia dein concurrenti, a caruia traductiune s'au aflatu superioara celeilalte.

In strimtele margini de medie pecuniarie cari stau la depositiunea ei, societatea a cautat u luá measurele ce i s'au parutu mai bune si pentru lucrari ce intră in alte domenie, afara de celu literariu in sensu strinsu, la cari prin vointia donatorilor in sesi, e consacrata aproape tota sum'a veniturilor de cari dispune pana acumu societatea, anume pentru lucrari atingatorie de sectiunea istorica archeologica, s'a decisu a se tiparí traductiunea in limb'a romana a opului principelui Cantemir Descriptio Moldaviae, cumu si unu catalogu de anticitatile ce se afla in museulu statului, pentru cari societatea prevediuse sumele necessarie in bugetulu anului incetatu, dara cari dein impregiurari au remas se se esecute in anulu urmatoriu. Ce se atinge de lucrariile ce intra in sfer'a sectiunei de scientie naturali, societatea a avutu se cerceteze duoe voluminóse tractate tramise de dn. dr. Szabo, si s'au aflatu in placuta positiune de a decerne pentru tractatulu asupra Florei judetului Iasi modest'a recompensa de lei 600. Societatea a deliberat si decisu si asupra raportului facutu de aceeasi sectiune despre traductiunea unui manualu de Geologia tramsu in censurarea societatiei de dn. N. Popu, profesoriu in Nasaudu. Asupra altoru lucrari pentru cari aceeasi sectiune propusese unu apellu la concursulu barbatilor speciali, s'a luatu decisiune a se face unu nou apellu cu termine de duoi ani si cu premiele de lei 4000 pentru confectionarea chartei geologice a duoe judetie, de 2000 pentru studiulu geologicu, chemicu si economicu alu locurilor unde se afla petroliu si carbuni fossili in judetiele Prahova si Dambovita, de 1600 pentru analisarea si studiareala apelor minerali dein 15 fontani ale tieri.

Déca la cele pana ací dise vomu adaoga cercetarile scrupulóse asupra computelor, desbaterile si votarea bugetului, desbaterea si decisiunea de a face bustulu de marmura a unuia dein membrii fondatori, a carui mórte deplangemu, a lui Alecsandru Iónu I., lamurirea si solutiunea a multe si diverse cestiuni menunte, ce aru fi lungu a enumerá ací; atunci ne

vomu convinge, ca societatea academica romana, in scurtulu tempu alu acestei sessiuni, ca si in sessiunile trecute, si a implinitu cu sanctitate datorile si poate inchieia cu cugetu impacatu acesta sessiune, care e a sieptea dela fondarea si constituirea ei. Aruncandu o cautatura retrospectiva asupra scurtului seu trecutu in totu, societatea afla ca nu are a'si imputa nimicu, pentru ca ea a facutu totu ce permiteau mediele materiali de cari a dispusu.

In partea literaria, pentru care singura a avutu desu-dela inceputu midiulóce materiali la dispositiunea sa, societatea a facutu, credem, mai multu decatul ar fi potutu accepta cei mai severi cunoscatori de dificultatile reali ale lucrarilor ce societatea a esecutatu si e pe cale de a esecutá in acesta parte, pentru care, cumu s'a disu, suntu destinate de insesi donatori fondurile puse la dispositiunea societatei. Catu pentru lucruri in cele alte duoe directiuni, a istoriei si a scientieloru naturali, societatea a suferit u si sufere inca amara durere ce credem, ca simte totu romanulu bine cugetatoriu, ca nu s'a potutu da cursu lucrarilor ce au preparat si prepara fara pregetu membrii respectivi ai sectiunilor; de cată intristare este coprinsa societatea, vediindu ca acesti membri sunt redusi la restrinsele loru midiulóce particularie spre a face se ésa la lumina unele fragmente dein resultatele laborioselor sale investigatiuni. Inca dela instituirea sa, societatea a cautat cu persistentia a procurá sectiunei istorico-archeologice, pentru care inca de atunci optasera mai multi membri ai ei, medie materiali pentru realizarea lucrarilor acestei sectiuni; insasi sectiunea filologica seu literaria, care, dein generositatea donatorilor, dispune, cumu s'au aratatu, de mai multe medie materiali, totusi n'ar potea intinde lucrariile sale pe scar'a larga, pe care s'ar cere se se faca, candu amu dispune de mai multe medii materiali.

In midiuloculu grelelori impregiurari, in cari ne aflam, sub atmosfer'a sutocatória de ver-ce a ventu alu sentimentelor nobili, care apasa nu numai asupra tierei nostre, ci, cumu se vede, asupra intregului continentu europén, fapte generóse si adeveratu romanesci ca aceea a onoratului si generosului dn. Constantinu Nasturelu, despre care ati luatu cunoșcinta prin lectur'a testamentului insusi, deschidu natiunei romane peste totu si societatei academice in parte, nove perspective de unu venitoriu mai bunu si mai fericitu. Dea Dumnedieu ca exemplulu acestui romanu se fia imitat de multi alti romani, si atunci ne potem lingusi ca societatea acad. in currendu va fi ceea ce toti dorim se fia. — Intre cei patru reci pareti, unde se urmarescu in tacere lucrariile sale, societatea a nutritu si nutresce cu caldura de anima acesta ferma sperantia, care a condusu pana acumu si va conduce si pe viitoru pasii sei lenti dein caus'a impregiurarilor espuse, dara nu mai pucinu resoluti si progressivi.

Ioanu Corvinu de Hunedóra,  
originea, genealogia, faptele sale im-  
mortali.

(Urmare.)

IX. Scaparea lui Ioanu Corvinu prin Muntenia. Anarchia neaudita. Alegere de rege. I. Corvinu bate pe Turci. Continuarea certelor cu imperatulu Fridericu. Ioanu Corvinu a scapatu dein catastrof'a dela Varn'a cu una parte a trupelor romanesci. Dupa calatorfa pericolosa de duoe dile si duoe nopti, ajunse abia la Dunare, de unde trecu in Muntenia. Nu se scie bene pe unde va fi trecutu, pentruca numirea vadului Caslovu nu ne este cunoscuta. Corvinu a pausatu cateva dile la domnulu Munteniei Vladu Dracula, era dupa aceea s'a reintorsu in Transilvania incarcatus de donuri seu asia numite presente, pe care i le-a datu numitulu domnu alu tierii. Aceasta petrecere scurta a lui Ioanu Corvinu in Muntenia unii chronicari vechi o numescu captivitate, in care dicu ei ca l'aru fi aruncatu Vladu, si inca cu scopu ca se'lu dea in manile turcilor. Aceasta scire stracurata in istoria este erasi una dein cele mai confuse, mai pucinu probabili si chiaru fabulosa, inavutita cu nesce peripetii si episode, care'si contradicu aprigu unele la altele. Asia, insusi Ios. Teleki scie si recunosc'e, ca celu pucinu noue chronicari si inca mai toti deintre cei mai renumiti, confunda aceasta captivitate a lui I. Corvinu cu alt'a mai tardia, adeverita, candu adeca densulu cadiuse in manile lui Georgie despotulu Serbiei, in urm'a bataliei perdute in campulu mierliloru\*). Mai in scurtu, casulu de captivitate alu lui Ioanu Corvinu la Vladu nu este adeveritu, pe deplinu istoricesce; cu tote acestea, istoricii unguresci faurescu dein acestu casu arme differite in contra lui Vladu si in contra romaniloru; fabulandu despre reputatea, hostilitatea si perfidi'a celora. Nimicu nu e mai absurd in acestu casu, ca naratiunea istoriciloru ungurenii despre frica ce aru fi insuflatu lui Vladu amerintiarile palatinului si ale celorulalti boieri dein Ungaria. Ca si cum pe atunci inca aru fi fostu poste, cali ferate, corabiere cu vaporu si mai virtosu telegrafe, ca ungurenii se si afle in cateva ore despre captivitatea lui Corvinu. Este inse cea mai mare probabilitate, ca ungurenii n'au aflatu nimicu despre aventurile lui Corvinu dupa batalia dela Varn'a mai inainte de reintrarea lui in Transilvania, precum in adeveru ei nu aflasera nimicu pe lume nisi chiaru despre mortea cea crunta a regelui cadiutu in batalia, ca-cu despre perirea regelui abia s'a convinsu dupa siepte luni, precum se poate sci

dein documente. Recunoscemu si noi, ca Vladu avuse causa de ajunsu a face lui Corvinu asta-data mari imputari, alu apostrofa cu cuventele lui Octavianu Augustu: Vare redde legiones. Semena inse forte, ca Vladu a judecatu atunci lucrurile cu totulu altumentrea, adeca camu asia, precum facea odeniora senatulu anticei Rome dupa unele batalii perdute in contra lui Hannibal, ca-ci recepea cu ovatiuni pe cate unu comandante care apucase a salva vreuna parte dein armata. Ori-cate se fia fostu causele de discordii personali intre Corvinu si Vladu, in facia marelui periculu, carele acumu luase dimensiuni si mai cumplite dein partea turciloru, ei trebuea se se impac in sinceritate, celu pucinu pre catu tempu voru fi crediutu in necessitatea actiunei comune. Si Vladu se impaca intru adeveru cu I. Corvinu in dilele precandu ilu avea pe acesta cu totulu in potestatea sa. Aceasta impaciuire este adeverita istoricesce. Causele noulor hostilitati se voru vedea mai departe, de si inca nu esplicate de ajnnsu.

Dupace I. Corvinu reintrà in patri'a sa Transilvania, in fine ungurenilor inca se convinsera abia dein relatiunile oficiale ale acestuia despre marimea catastrofei dela Varn'a. Dein acelea dile inainte, anarchia care si pana atunci era prea bene cunoscuta in Ungaria, luata dimensiuni ne mai audite, se intense adeca preste tota tiara si durata neincetatul dela finea anului 1444 mai preste totu anulu 1445. Acea anarchia se vede scrisa minunatu de catra conoscutulu Ioanu de Zredna alias Ioanu Vitezulu, ajunsu mai tardi la episcopia dela Oradea, in una epistola a sa dein 24. Aprile 1445. Dreptatea petrece in tacere profunda, invidentia (nerusinarea, sfruntaria) sfarmata tote barrierele, legile nu mai suntu observate de locu, ci desfreulu si passiunile domina preste totu si ventoriulu nesiguru insufla grija toturor. Despotismulu de fern, tirania desmarginata calca totu in pitore, nepasandu de nici-unu dreptu. Poterea legilor si a confederatiunilor a descinsu in mormentu; ura, tradarile (proditiones) si spoliatiunile cele mai scarnave se committu pe fiacare di. Dein nefericire, aceasta anarchia si calcare in pitore a ordinei nu lovescunumai in neamici, ele se intindu inca si asupra consangeniloru, amiculu injunghie pe amicu; poterea bruta, despotismulu si ambitiunea de a dominata se simtu inipitenate. Pucini suntu pedepsitorii crimelor, dura cu atatu mai multi auctorii lor. Pacea publica a disparutu, credinta este compromissa, legaturele sacre ale consangenitatii s'a largit, unu singuru lucru certu a mai remasu, ca precum a disu Seneca: frate la frate este inemicu (certi nihil nisi frater hostis).

Aceasta era starea lucruriloru in Ungaria si in Transilvania, pre candu s'a reintorsu I. Corvinu in tiara. Palatinulu spariatu si elu de acea desfacere totale a legamentilor sociali, conchiamase consiliul regescu pe 6. Februarie la Alba-regale, spre a se consulta si a cautata midiuloc de scapare cu atatu mai virtosu, ca se temea ca nu cumu-va imperatulu

\*) Bonfinius, Chalcocondilas; Thuroczi P. IV. capu 43, Aeneas Silvius in Europa sa la Freher, Barlettus, Marinus, Nauclerus, Curaeus, Cochlaeus, Raynald Annales eccl., toti acestia vorbescu despre captivitatea lui I. Corvinu intemplata lui mai tardiu in Serbia, era nu in Romania (Valachia).

Fridericu se traga potestatea in Ungari'a la se-ne si se incépa a dominá in numele micului Ladislau. Consiliulu adunatu in Alb'a luà óresicare mesuri provisorie pàna la convocarea dietei. Pe I. Corvinu ilu lasara in rangulu si functiunea sa de Voda alu Transilvaniei, si mai supusera jurisdictiunei lui tòte celelalte districte (comitate) dein Ungari'a pàna in Tis'a, pentru că in casu de incursiuni turcesci se le apere totu Corvinu. Éca unulu dein cele mai vechi esemplle, in care barbatii de statu ai Ungariei au cunoscutu, că siesurile ei pàna in Tis'a se potu apara numai de cătra Transilvani'a, dein muntii ei, cu efficacitate si cu bunu resultatu. Acestu adeveru practicu si bateoriu la ochi ilu recunosecu pàna in dio'a de astadi toti strategii, toti comandanții, căti nu ambla cu capulu in sacu. De aici vene, că in tempurile principilor patrioticci siesurile Tisei s'an incorporatu la Transilvani'a, nu numai militaresce, ci si politicesce, cu totulu, in modu definitivu.

Dein acelea dile inainte prim'a grija a lui Corvinu a fostu, că se restaure securitatea publica si administrarea justitiei, pre cătu potea fi pe atunci vorba de justitia. De aceea elu mergea dein comitatul in comitatul si uneori mai si dein comună in comună, pentru că se pótă dispune si regulá elu insusi tòte in persóna, că nu mai avea cui se se incréda; oriunde ajungea, curendu si aflá, că functionarii publici merita multu mai bene numele si pedeps'a de spoliatori, de banditi sén de tirani si insielatori, că de functionari. In acelasi tempu Corvinu conchiamà si in comitatul Biharei la Oradea una adunare numerósa, in care presidenci'a o portà in persóna. Cei adunati ilu numira angeru custode alu loru si alu tierei, acceptara tòte mesurele severe propuse cu scopu de a se restaura securitatea publica, si cu aceeasi ocasiune alesera in loculu lui Dominis cadiutu la Varn'a, de episcopu catolicu alu Oradei pe Ioanu de Zredna, cunoscutu pàna atunci că simplu calugaru si secretariu alu lui Corvinu, totu-odata omu cu inventiatura frumósa si prea bunu patriotu.

Abia pe la inceputulu lui Maiu 1445 se adunà si diet'a tierei, care este intru atâta memorabile, că parte mare a membrilor ei inca nici dupa siepte luni nu scia séu nu volia se creda că regele Vladislau cadiuse la Varn'a. In aceeasi dieta se vorbi inca si despre infientiarea unei republike unguresci, inse in fine se luà conclusu, că se mai astepta pàna la dominic'a Santei Treimi, că dora totu se va reintorce regele, că dora totu nu va fi moritu; éra de nu se va reintorce nici pàna atunci, tiér'a intréga fàra differentia de partite se recunoscă de rege pe tenere-lulu Ladislau, filiu alu repaus. rege Albertu, nepotu alu imperatului Fridericu. In aceeasi dieta era si una partita decisa a da voturile sale lui Ioanu Corvinu si a'lu alege de rege; pe acésta inse o a sciutu paralisa elu insusi, si a o indupleca se stea pentru Ladislau.

Aceeasi dieta a luat si ea mai multe mesuri

destulu de severe pentru manutienerea securitatii publice; tiér'a s'a inpartit in patru districte mari sub patru capitani generali; s'a decretat derimarea mai multor cetatiui, fortaretie, castelle aristocratice, că totu atâtea cuiburi de lotrii si talchari; s'a eliberat multi captivi, pe carii facusera aristocratii unii dela altii; s'a decretat aspra pedepsire a celor carii au rapit proprietati, diplome nobilitarie, au omorit, au deflorat vergure si pe nevestele altora; s'a si reinnoită legea in favórea liberei migratiuni a iobagiloru (locuitori tierani); s'a mai luat si căteva dispozitii bellice, atatu de fric'a turciloru, cătu si de a lui Fridericu; s'a decisu a se mitte deputatiune la imperatulu nemtiescu, spre a cere pe regele Ladislau si a'lu aduce in tiéra; in fine s'a mai alesu cătiva individi in calitate de vicari regesci.

Dupa inchiderea dietei s'a readunat consiliulu si vicarii cu scopu de a denumi deputatiunea destinata a merge la imperatulu Fridericu, cumu si a incunoscintia pe pap'a si pe tòte poterile europene despre cele intemplete, si a cere ajutoriu in contra turciloru.\* Deputatiunea la Fridericu stete dein cardinalulu Dionisie, banulu Lad. Gara, voda Nicolae de Uilacu, Mateiu episcopulu dela Vesprimu si Emericu de Martialu. Ioanu Corvinu scrisse cu acésta ocazie papei Innocentiu IV. in 11. Maiu 1445.\*\*

Turci n'au asteptat pàna se termine ungurii certele loru, ei in decursulu aceliasi anu au si inceputu a trece fruntariele si a devastá intre riurile Sav'a, Drav'a si Danubiu. Cine mai era in stare se respinga si reinfrene pe victoriós'a si trufasi'a calarime a spahiloru dupa catastrofa dela Varna? Altulu nimeni, ci totu numai Ioanu Corvinu. Par' că acelu barbatu ar fi sciutu se faca ostasi inca si dein butuci, elu readunase tòte ruinele óstei dela Varn'a, recrutease de nou pre cătu ii permisse tempulu si veniturile, dupa aceea manecă in contra turciloru, inse in celu mai strinsu secretu asia, in cătu tureci nu alesera nimicu de preparativele lui, pàna candu nu ajuanse cu óstea sa la Sav'a, ceea ce inse s'a intemplatu nòptea pe intunerecu. Turci fatalisti n'au credut că Corvinu va mai avea inca si curagiul de a'i lovì in aceeasi nòpte. Elu inse a dispusu a se face in castrele sale focuri cătu mai multe si mari, in aceeasi óra inse a si esitu dein castre cu tòta óstea sa, pe care o a trecutu Sav'a la unu vadu anumitul asia, in cătu se pótă incongiura óstea turcesca, precum s'a si intemplatu. Turci se aflatu in castre la Sarno, in una positiune tare. Aici ii lovì Corvinu aruncandu-se asupra loru cu cea mai mare intime si destetandu'i dein somnu cu alarmu infricosiatu. Dupa carnagiu de duoe óre, fruntariele tierei au fostu cu-

\*) Acestea decisiuni le desgropase Kovachich dein archivulu tierei; vedi-le si la Fejér.

\*\*) In acésta epistola dice Corvinu, că isi desprestiește viéti'a si că nu va pauza, pàna nu va sterge rusinea dela Varn'a. Totu elu si numai elu.

ratite de turci si glori'a faptelor lui Corvinu in cåtuva restabilita.

Vreo cinci chronicari vechi vorbescu despre acea batalia dela riulu Sava, si totusi lun'a si dio'a ei nu se scie; se combina inse ca batalia s'a intemplatu in tómn'a an. 1445.

In tempulu in care Corvinu isi reorganisà óstea, si era ocupatu totuodata cu administrarea si gubernarea tierei pâna in Tis'a, ceilalti capitani si barbati de statu ai Ungariei nu numai ca n'au facutu nimicu spre benele tierei, dara ce a fostu si mai reu, ca insii capitani, apoi vicarii si gubernatorii diverselor districte au calcatu mai antaiu decisiunele luate indiet'a dein acelasiu anu. Anume fortaretiele cele tal-charesci, de unde nobilii tinea drumulu ómenilor spoliandu si omorindu, nici-unulu n'a volitu se le derime. Negotiatiunile cele lungi si urtióse cu Fridericu inca n'au avutu nici-una rezultatu altulu, de cătu ca imperatulu ne mai potendu suferi deseles incursiuni si predi comisse dein partea unguerenilor, in Iuliu traniise óste asupra fortaretiei Kószeg, unde se afla mai multe cete de banditi nobili, si ocupandu cetatea, puse ca se spendiure deintre ei pe optudieci de insi, totu nobili unulu ca unulu. Dupa acestea Fridericu isi indrépta óstea sa dreptu spre Bud'a. Atunci abia trufi'a oligarchilor fu in cåtuva umilita. Palatinulu luà dispusetiuni, ca deputatiunea unguréna se mérga nesmentit la Vien'a. Primatele Dionisie si Gara s'au si dusu, éra N. de Uilacu cu ceilalti au mai temandatu multu sub preteste diverse, éra apoi dupace se induplecara a purcede, s'au presentat in Vien'a cu pompa in adeveru nebunéasca, cu comitiva de 500 calareti nobili, cu 200 pedestrii corassati si cu 24 de trasuri; éra déca fusera intrebati, ca pentru ce atata parada si fanfaronada, ei respunsera ca voliescu se aduca pe miculu rege si corón'a cu solemnitate demna de tiéra; adeveratulu motivu inse a fostu totu numai trufi'a loru, care la Nicolae de Uilacu a mersu asia departe, incătu nici chiaru in momentele convenirei publice si a salutatiunilor usitate in presint'a imperatului, nu a descalecatu, ci calare la salutatu, ca si cumu ar fi fostu si elu rege seu imperatru. Dreptu ca imperatulu Fridericu inca a receptu pe oligarchii unguereni cu destula parada, inse totu desíerta. Sa intemplatu adeca, ca dupa negotiatiuni si cabale de mai multe septemani deputatii unguereni se se reintórca cu budiele inflate, fôra rege si fôra coróna; pentruca Fridericu s'a feritu fôrte de a da pe nepotu-seu neconditionat in manile oligarchilor unguereni, in carii nu avea nici-o incredere, si carora le a spusu verde, ca anarchia in care au aruncat ei tiéra, nu dà nici unu feliu de securitate pentru vieti'a si auctoritatea unui rege.

(Va urma.)

### Colectiune de diplome

d'in diplomatarialu comitelui Iosifu Kemény, care privescu mai alesu pe români (valachi).

(Urmare.)

### Mathiae I. Privilegiales, ut

Jobbagiones persoluto terragio, et habita a Dnis terrestr. licentia libere ad Sedes Selyk, et Medgyes transmigrare valeant.

1470. C. D. T. III. p. 335.

Privilegiulu lui Mateiu, datu in favórea aceloru locitorii tierani, carii dorindu a scapá de impilarile boieresci, voliá se se stramute cu locuinti'a in scaunele Sieic'a si Medeasiu, unde nu era iobagia, seu inca n'era asia de ferósa si barbara.\*)

Mathias Dei Gr. Rex Hung. Bohem. ect. Fidelibus nostris Universis et singulis, Praelatis, Baronibus, et Comitibus, Castellanis, nobilibus, ipsorum Castellanis, Officialibus, item Civitatibus, oppidis, villis, earumque Rectoribus, Judicibus, et villicis, quibus praesentes ostenduntur salutem et gratiam! Cum antiqua hujus Regni nostri Hungariae consuetudine dictante, quilibet Jobbagio et Jobbagionalis conditionis Homo, in quorumcunque vrum. possessionibus residens, habita licentia, justoque terragio deposito, et aliis debitibus suis psolutis, de vestris possessionibus, tentatis honoribus, seu officialibus, vrum. e medio ad duas sedes saxonicales videlicet: Medgyes, et Sellyk vocatas transferre voluerint moraturi, simul cum universis eorum rebus, et bonis libere recedere, et abire pmittatis contradictione atque difficultate absque omni, alioquin commisimus, et serie praesentium committimus firmiter fidelibus nostris Vajvodis, et Vice-Vajvodis nostris Transilvanicis ut primo praemiss. mera veritate omnes et singulos remittentes, ad hoc ipsum efficien. observan. p. poenas in talibus fieri solitas arctius compellant, et adstringant authoritate nostra psentibus in hac parte ipsis ccessa, et justitia mediante. Secus non facturi. Datum Budae die Dom. prox. a. F. Circumcis. Dni anno ejusdem 1470. Regni nostri anno 13. coronationis v. 7.

Privilegiales hae habentur et in Suppl. C. D. T. IV. p. 213, et 214.

Copia ltr. in Coll. mstor. Bibl. Colleg. Ref. Claud. T. II. p. 125.

1470. circa 25. Nov. App. D. Tr. T. VI.

Actu de donatiune, prin care Mateiu dà la doi frati, anume Petru si Ioanu Romanu dela Desiu patru comune co-

\*) Asia dara totu migratiune libera, conditionata numai cu atata, ca iobagii carii voliá se se stramute dein una comună in alt'a, dein unu districtu in altulu, era obligati a'si implini servitiulu seu taxele restante pe tempulu trecutu. Boierimea feudale nu potea se sufere acea migratiune libera, si acesta inca a fostu una dein causele principali, pentru care nobilii conspirá barbatesc si rebellá in contra lui Mateiu. Cu toate acestea, regele Mateiu in an. 1471 a mersu in acesta cestiune si mai departe, precum uromu vedea mai la vale.

Not'a Red.

\*\*) Hujusce tenoris Privilegiales dant p. Mathiam I. Regem Jobbagionibus anno 1474., ut ad oppidum Szász Város libere migrare valeant.

mitatulu Doboca, confiscate dela unu aristocratu rebellu anume Martinu dela Iclodu. Acelea patru comune au fostu Iclodulu, Paclesi'a, Caceas'a si Cublesiu. Petru Romanulu era curteñu (aulicus Regis).

1470. Budae feria 2. p. p. festum Catharinae V. — Mathiae Regis mandatum ad Conventum de K.-Monostor, ut Petrus Olah de Dés aulicus Regis, ac per eum frater ejus carnalis Joannes Oláh de Dés statuatur in Dominium possessionum: Iklod, Poklostelke, Kecskehágó, et Köbles in Cottu Doboka, per notam infidelitatis quondam Martini de Iklod rebelli, Joanni Grof Wayvoda Transilvano adhaerentis ad coronam Regni devolutarum.

Exstant in Archivo K. Monostoriensi una cum Statutorio relatoriis perhibentibus, quod huic Statutioni contradixit Dna Potentiana vidua dicti Martini de Iklod, ejusque proles Thomas, filia . . . filia . . . V. 34. et 40.

### C. D. T. III. p. 339—341.

Diploma de donatiune a regelui Mateiu, prin care dă tezaurariului Ioanu Ernestu averile confiscate dela unu altu rebellu, anume Nicolae dela Salinele Sibiului. Cu acésta ocasiune rege spune, că elu este ocupatu cu apararea catoliciloru in contra hereticiloru, căci asia este vol'a papei. Sub heretici se intielegu aici bohemii (cehii) hussiti. De altu-mentrea Mateiu Corvinu era mare catolicu, antaiu pentruca asia 'lu educase episcopulu Vitezul, alu duoilea, pentruca pap'a 'lu aparase pe tronu in contra pretendentiloru, si in fine, căci acestu rege decisu a mai subtiile dein barbar'i ungureniloru si a celorulalti supusi ai sei, a vediutu că acelu scopu nu se pote ajunge pe alta cale, decâtua chiamandu la curtea sa barbati illustrii dein Itali'a, cu 'alu caroru ajutoriu a fundatu apoi câteva scôle, universitate in Bud'a si totu acolo una biblioteca dein cele mai frumosé in tempulu seu. Pâna la Mateiu, ungureni, ardeleni si slavii au statu inapoi turciloru in cultura.

E Confirmationibus Mathiae I. Regis  
Donationis honorum Nicolai de Vizakna notâ affecti —  
Joanni Ernst Thesaurario factae de anno 1470.

### Commissiae propria Dni Regis.

Mathias D. G. Hung. etc. omnibus etc. Licet Regibus bene de se meritorum animos continuis sibi concitare favoribus, et quae . . . Proinde universorum tam praes. . . . quod Egregius et nobilis vir Joannes Ernst Thesaurarius, et fidelis noster, dilectus, nostram veniens in praesentiam exhibuit quasdam Decem et Octo Literas, quarum Decimae consimiliter nostrae Donationem nostram de bonis Nicolai de Vyzakna eidem Joanni factam, una decimae Conventus de Kolos Monostra superinde statutioñem . . . . . continere dignoscuntur, supplicans nostrae Matti. idem Joan. Ernst ut hujusmodi literas . . . . Literis nostris Privilegialibus per modum libelli confectis . . . . inseri, et inscribi facere . . . . Decimarum itaque talis est tenor: „Nos Mathias (seqtr. Donat. super bonis notati Nicolai de Vyzakna pro Joanne Ernst) Dat. in Segesvár fer. III. prox. p. fest OO. SS. a. D. 1467. (Vide C. D. T. III. p. 301—305.) Undecimarum tenor talis est: Conventus Monasterii B. M. V. de Colosmonostra e. c. t. (ubi haec expressio legitur) quod nos Literas Serenissimi Ppis. Domini Domini Mathiae D. G. et Domini videlicet

nostri metuendissimi . . . . (sequuntur Statutorio Relatoria super praemissa Donatione.) de anno 1467 . . . (et post haec.)“

„Unde nos supplicationibus annotati Joan. Ernst per eum nostrae modo quo supra porrectis Matti., Regia benign. exauditis, et Clementer admissis, praemissas literas non abrasas . . . . acceptamus . . . . et omnia in eis contenta exigentibus servitiis ejusdem Joan. Ernst, quae nobis, et sacrae corona juxta ordinem et modum in prefatis literis in laudem ejusdem recte positum exhibuit, et quae exhibere satagit non tantum facto, et laboribus, sed etiam expensis propriis, sive in haereticos, contra quos pro defensione Catholicorum de mandato sedis apostolicae nunc agimus, sive in alios inimicos Regni nostri opus est. Portendunt enim virtutes ejus, et pollentur magnum de eo aliquid, quae etiam, ut addito sibi ex hoc nervo majori, possit magis in laudem, utilitatem, et decus Regni nostri enitescere. Pro ipso etc. . . . Dat. a. D. 1470. 5. Cal. Dec. Regnor. nostror. anno Hung. 13. Coron. 7. Bohem. v. 2.

Orig. exstat Budae in Arch. Cam. R. Hung. aulicae.  
Copia in a. f. Lib. I. Ctt. alb. fasc. 8. A.

### 1471. Suppl. C. D. T. IV. p. 225.

In acestu anu in lun'a lui Septembre aflandu-se regele Mateiu érasi in Transilvani'a si anume la Clasiu, restituí locuitoriloru cetatiei Bistritia dreptulu de a se folosi dupa vechiulu usu in tota libertatea si securitatea de apele si de tôte puturiile sarate, căre era si căre s'ar mai sapa pe territoriulu ei, asia, in cătu se nu mai pote fi impedeçati si opriti de nimeni\*).

### De Commissione Domini Regis.

Nos Mathias Dei Gratia Rex Hungariae, Bohemiae e. c. t. memoriae commendamus per praesentes, quod nos acceptâ Supplicatione humillima fidelium nostrorum circumspectorum Civium, et hospitum in Civitate nostra Bistricensi, et suis pertinentiis commorantium, eisdem id duximus annuendum, et concedendum, ut ipsi juxta eorum antiquam libertatem, et consuetudinem, omnibus illis aquis et puteis naturaliter salsis, quae in tenutis dictae Civitatis nostrae Bistricensis haberentur, seu effoderentur, ab usu quarum inhibiti fuissent, libere, et secure secundum eorum antiquam consuetudinem, uti valeant, atque possint. Inro annuimus et concedimus harum nostrarum vigore, et testimonio literarum mediante. Datum in Kolosvár die dominico proximo post festum apparitionis S. Michaelis Archangeli anno Domini 1471. Regni nostri anno 14. Coronationis vero 8.

Originale exstat in Arch. Bistricien.

### 1471. Supl. C. D. T. IV. p. 243.

Unu altu documentu ce se mai afla in archivulu natiunei sasesci, dein care se vede, că regele Mateiu a demandatu de

\*) Multimea cea mare a sarei si a puturiiloru sarate cu care a inavututu mam'a natura pe Transilvani'a, a datu si ea ocasiuni dese la mari freeari intre diversele classi ale poporului si intre fiscu, care mai durédia pâna in dio'a de astadi. Multa mórte s'a mai facutu inca si dein cau'sa sarei.

Red.

nou, că iobagiloru locuitori pe pamenturile nobililoru se li se lase dreptulu de migratiune libera, anume pe territoriulu regescu numitu si alu sasiloru\*).

Feria 3. prox. post Dominicam Ocul. — Mathiae Regis mandatum, ut Jobbagiones de terra nobilium, ad terram Regiam (Saxonum) libere proficisci possint.

Orig. in Tab. Nat. Saxonicae.

1471. Supl. C. D. T. IV. p. 247.

Epsitol'a regelui Mateiu, dein care afamu, că pre candu elu se incusease iu bellulu cu hussiti, sasimea dein Transilvan'a i dete nnu ajutoriu de 21,600 fiorini, dein care suma  $\frac{1}{4}$  parte, adeca 4920 fiorini o au platită brasiovenii.

Mathiae Regis Literae, e quibus evenit quod cum ad bellum adversus Hussitas gerendum a Saxonibus Transilvanis universe summa 21,600 fl. reprezentanda eset, distributione inter saxones facta Brassovienses quartam hujus summae partem (4920 fl.) persolverint.

Originale in Tabul. Coronensi.

Innuit Eder in Felmer p. 154. 155.

1472. 7. May. Supl. C. D. T. IV. p. 265.

Epsitol'a lui Nicolae rege alu Bosniei, cătra Elisabet'a veduv'a lui Ioanu Corvinu si cătra filiulu ei regele Mateiu, prin care cela cauta amicitia si favorea loru si promite fidelitate.\*\*)

Budae in festo ascensionis Domini. — Nicolai Regis Bosniae Literae, quibus Dominae Elisabeth, ejusque filio Mathiae I. Regi fidelitatem, et famulatum spondet.

Produxit ex Originali Spiess in „Aufklärungen für die Geschichte und Diplomatik“ p. 274.

1472. 17. May. App. D. Tr. T. VI.

Donatiune regesca ce se face membriloru familiei Tataru in comitatulu Hunedorei pentru mai multe merite.

1472. Budae, in vigilia festi Pentecostes. Mathiae Regis mandatum ad Capitulum ecclesiae Albensis, ut „cum nos cum attenta interemtione fidelis nostri nobilis Jacobi Mathnok aulae nostrae familiaris, filii Joannis Tatár de Byzere per quosdam aemulos nostros, eidem in servitiis nostris Regalibus facta, tum vero attentis, et consideratis ejusdem praefati Joannis patris sui servitiis, et fidelium servitorum gratuitis meritis, per eos primum sacrae hujus Regni nostri Hungariae Coronae, tandemque per praefatum Joannem in nonnullis legationum nostrorum, et exercituationum expeditionibus, non sine sanguinis sui effusione, et expensarum consummatione factis“ — hinc idem Joannes Tatár, ac Ladislaus, Petrus, Michael, et Joannes filii ejusdem, nec non Michael

similiter Tatár frater ipsius patruelis, eorumque posteri universi statuantur titulo novae donationis in dominium totalium possessionum Almas, et Kozolya in Cttu. Hunyad existentium. Homines Regii ad hanc statutionem designantur: Stephanus Pogan de Berekseu, Emericus de Farcad, Kenderes de Szentgyörgy, v. Kereszteny (sic) de Almas.

Dorso hujus mandati adscripta est signatura prohibens, quod statutio haec nemine contradicente peracta fuerit praesentibus vicinis nobilibus Thoma et Joanne de Barcha, Stephano Pogan de Almas, et Gregorio Gálvalya.

Exstat in Arch. K. Monostorien. XIX. 63.

Mathiae I. Commissionales

ad Dicatores Cttus de Doboka, ne Valachos in Radna Völgye commorantes, in medio nobilium dicti Cttus dicent, sed eosdem ad civitatem Bistricien. secundum Donationem praecedentium Regum conumerent.

1472. C. D. T. III. p. 347. 348.

Decretulu regelui Mateiu cătra exactorii si perceptori de contributiuni, dein care afamu, că comunele romanesci dein Valea-Radnei ajunsesera a fi objectu de certa intre aristocratii dein comitatulu Dobacei si intre sasii dein cetatea Bistricia. Acelea comune fusesera incorporate mai de multu la districtulu Bistricie, unde avea se si administre impositile statului, éra aristocratia dein numitulu comitatul le tragea sub jurisdicțiunea sa. Regele decide in favorea Bistricie si obliga pe romanii dein Valea-Radnei, că se administre contributiunile acolo. Scopulu acestei specii de donatiuni era, că in modulu acesta platindu romanii contributiunile la unu locu cu sasii, locuitorii sasi se plătesca cu atatu mai pucinu. Inse tocma asemenea folose cantă si aristocratia dein comitate: de aceea se si adoperă că se tragă la se-ne cătu mai multi romani, éra acestia lipsiti de orice conducere politica-nationala, ba in acelea tempuri inca si de cea base ricăsca, amblă orbecandu si cautandu a scaimba unu jugu cu altulu; éra apoi de cete ori se incercă se'si revindece libertatea cu armele in mana, totudeauna vedea pe rege, pe aristocrati, pe securi si pe sasi uniti in contra loru. Scopulu acestei donatiuni ilu recunoscă si Eder in Felmer pag. 230—1.

Mathias Dei Gratia Rex Hungariae, Bohemiae etc. etc. fidelibus nostris Dicatoribus, et Exactoribus, quarumcunque contributionum nostrar. Taxarum, et Collectorum in Cottu de Doboka pro tempore constitutis salutem et Gratiam. Exponitur nobis in personis Prudentum, et Circumspectorum Judicis, Juratorumque Civium, et communitatis Civitatis nostrarae Bistriciensis. quod licet alias Universi Valachi in Districtu Radna Völgye commorantes, per Divos Reges Hungariae nostros scilicet praedecessores eidem Civitati in perpetuum donatum fuisset, tamen his praeteritis temporibus Dicator. nostror. ab eadem Civitate ipsos Valachos separasset, et in medium nobilium Cottus. praedicti numerasset, atque dicasset, in praejudicium Libertatum eorum, et damnum non modicum. Unde fidelitati vestrae firmiter mandamus, quatenus perceptis praesentibus, si sic est, ut nobis expositum exstitit, ex tunc per amplius ipsos Valachos in medium nobilium non dicetis, sed ad ipsam Civitatem secundum Donationes praefatorum Regum pertinere, ac in omnibus libertatibus, quibus alias usi fuerunt uti permittatis, et

\*) Documente de coprinsulu acestuia inca sunt de celu mai mare interesu spre a dilucida cu ajutoriulu loru relatiunile sociali si nationali politice deintre sasi si romani. Istoricii sasi au repetitu pâna acilea prea desu acea minciuna, că romanii ar fi venit pe furislu p'intre ei. Cei mai multi romani au locuitu dein stravechime pe acolo, pe unde'í vedemu si astadi; pe alti i' chiamá sasii, ba i' si cerea, că se le sia de ajutoriu la portarea greutatiloru.

\*\*) Asia dara Bosni'a pe atunci inca nu era supusa de totu sultaniloru turcesci, inse nici regiloru Ungariei, ci ea isi mai avea pe regelo seu, autonomia sa.

permitti facere debeatis. Secus non facturi, praesent. perfectis, exhibentibus restitutis. Datum Jaurini in profesto Beati Emerici Ducis anno Domini 1472. Regni nostri anno quintodecimo, Coronationis vero nono.

Originale exstat in Arch. Bistriciens.

Copia vero sub Nro. aul. 523. 761. apud Kemény.

### Nova Donationes Mathiae I.

pro saxonibus super Fogaras et Omlas de anno 1472.

#### App. D. Tr. T. VI.

Donatiune noua, pe care o face regele Mateiu sasiloru asupra districtului Fogarasiu cu tota comunele si posessiunile care se afla pe territoriulu aceluia, cumu si asupra dominului Omlasiu cu tota comunele (villae, villis) si posessiunile care se tinea de acelu dominiu. Regele dice in acestu documentu, ca sasii mai avusera in possesiunea loru acelu districtu si acelu dominiu, ca inse „nisee talchari de romani“ le aru fi rapitu documentele. Totuodata regele lauda fidelitatea sasiloru, ia in consideratiune si retele pe care le facusera romanii sasiloru, si asia innoesce donatiunea.\*)

Mathias D. G. Rex Hung. Bohem. etc. ad perpetuam rei memoriam. Licet cunctorum sub commisso nobis divinitus constitutorum, curam et sollicitudinem habeamus, ipsorumque commoda Regia munificentia prosequi intendamus, illos tamen praerogativa specialis gratiae nunc novarum Donationum titulis, nunc jurium antiquorum restorationibus amplectimur, quos in opere fidelitatis fervidos, et exhibitione servitiorum indefessorum sollicitudine sedula comperimus insistentes. Proinde attentes satis grata, atque magna fidelium servitiorum nostrorum merita circumspectorum Judicis, et Juratorum Civium, et Hospitum Civitatis nostrae Cibiniensis, ac saxonum in septem sedibus commorantium, quae ipsi primum sacrae dicti Regni nostri Hungariae Coronae, et tandem Matti. nostrae, cum omni ferventis animi zelo, et fidelitatis constantia exhibuerunt, considerantes etiam damna, quae ipsi per Valachos plerumque suscepserunt, volentes igitur ipsis benevolentiam nostram Regiam ostendere fructuosam, Districtum Fogaras vocatum, et Possessionem Omlasch\*\*) appellatam, in quorum pacifico dominio, licet, iidem Cives, et Hospites, ac saxonies, se a dudum ex Donatione nostra, ac confirmatione de super

\*) A se conferi cele ce au insemnatu in aceasta materia C. J. Eder in Felmer la pag. 57., nu inse pentru ca se te luminedi pe de plenu, ci numai ca se vedi catu mai este inca de obscura istoria districtului Fogarasiu si a ducatalui Omlasiu, precum si ca totu ce s'a mai scrisu despre acestea duoe tienturi dela Eder incocé, au adaosu forte pucinu la clarificarea acestei cestiuni istorice, care ne interessedia asia de multu dein diverse cause. In catu pentru regele Mateiu, se vede atatu dein acesta, catu si dein alte documente, ca elu apucase a'si uita de originea sa romana, ca era forte maniosu pe romani, atatu dein causa ca se avea forte reu cu moldovenii, catu si pentruca romani nu volia se se supuna la hierarchia latina. Vedi in Nr. 19 documentele dela 1469 et 1470. Intr'aceea elu se impacase cu sasii si cu una parte a nobililoru, pe cari'i pedepsise in adeveru tiranesce. Mai in scurtu, pe Mateiu inca l'a costatu multu sacrificiu si multu sange, ca se se pota tiené pe tronu; s'a sbuciumatu si elu destulu, pana candu a morit cu morte destulu de misteriosa.

Red.

\*\*) Hodie sedis Cibiniensis.

facta perstissee, ac etiam nunc persistere dicant, ex quo tamen novissime dictae Litterae nostrae Donationales, et confirmationales simul cum certis aliis rebus, et bonis ipsorum, per Valachos latrones, cum quidam ex ipsis Civibus, apud quos hujusmodi literae habebantur, hinc Transilvaniam ingrederentur ablatae essent, et formidarent concessu temporum, exinde juribus eorum periculum posse eveniri, supplicarunt nobis, ut ipsis superinde generose providere dignaremur. Nos igitur, tum premissorum eorum intuitu servitiorum, tum vero, quia casus nocivos cunctorum fidelium nostrorum reformationis beneficio, et per remedia opportuna restaurare conservimus, ipsum Districtum Fogaras, ac Possessionem Omlasch simul cum villis, et Possessionibus in eodem Districtu habitis, et ad ipsam possessionem Omlasch pertinentibus, ac pariter cum aliis cunctis utilitatibus, et pertinentiis quibuslibet, terris videlicet arabilibus cultis, et in incultis, agris, pratis, pascuis, virgultis, silvis, et nemoribus; montibus, vallibus, et vineis, vinearum, promontoriis, aquis, fluviis, aquarumque decursibus, piscinis, piscaturis, molendinis, et locis molendinorum, generaliter vero quarumlibet utilitatum, et pertinentiarum suarum integratibus, quovis nominis vocabulo vocitatis, sub suis veris metis, et antiquis, praemissis sic, ut praefertur stantibus, et se habentibus, memoratis Judici, et Juratis Civibus, et Hospitibus, ac toti communitati dictae Civitatis nostrae Cibiniensis ac saxonibus praenotatis de novo, et ex novo, ac novae nostrae donationis titulo dedimus, donavimus, et contulimus, imo damus, donamus, et conferimus jure perpetuo, et irrevocabiliter tenendum, possidendum, pariter et habendum, salvo jure alieno. Harum nostrarum, quibus Sigillum nostrum secretum, et appensum vigore, et testimonio Literarum mediante, quas in formam privilegii nostri redigi faciemus, dum nobis in specie fuerint reportatae. Datum Budae feria III. prox. post fest. B. Laurentii martyr. a. D. 1472. Regnorum nostrorum Hungariae 15. Coronat. 9. Bohemiae v. 4.

NB. Donationales has transsumsit et confirmavit Mathias Rex 1483. 8. Calen. Septem. ad supplicationem Thomae Altemburger, et Michaelis Polner magistrorum Civium Civitatis Cibiniensis et Segesvariensis.

Has dein Confirmationales iterum transsumsit Uladisl. Rex. Budae in festo divis. Apstlor. anno 1503. et hae Confirmationales anni 1503. habentur in Archivo Nationali Cibiniensi sub Nr. 25.

NB. Supersunt etiam statutorio Relatoriae Capit. alb. Transilvaniae de anno 1472. perhibentes, quod saxonies in Fogaras et Omlasch, nemine contradicente statuti fuerint eodem anno 1472; item in Arch. Nation. sax. sub Nr. Arch. 343.

Fragm. har. Donation. a. 1472. edidit: Schlötzter p. 67.

Edidit: Eder „de Init. saxonum“ p. 160.

„Grundverfassung“ p. 73.

Vide Eder in Felmer, p. 57. et 230.

(Va urma.)

### Cărta pentru jidovi.

Disputa furbente si prea interesanta s'a pornit mai de curenda in Bucuresci dein caus'a jidovilor intre doi vechi publicisti eminenti, adica dd. Cesaru Boliacu si Ulis Marsillac, cela in diariulu seu „Trompet'a Carpatiloru,” acesta in alu seu celu francesc.

Despre celu de antaiu publicistu este cunoscutu, ca persecuta pe evrei de mai multi ani pe vietia pe merte, si i persecuta cu atata mai amaru, cu catu contrarii sei ii plesnescu mai desu in facia, ca dupa tata ar fi si dsa evreu, si cu catu strainii iau mai multu in aparare pe sect'a evreasca. Despre dn. Marsillac noi nu amu sciutu pana aci, nu ca ar apara pe jidovi ca jidovi, in starea presenta a culturei, seu mai exactu, a neculturei loru, ci nici macaru ca dsa ar tienea de possibile cultivarea in adeveratulu intlesu alu cuventului, a multimei aceleia de jidovi, cati s'au stracuratu si incubatu mai virtosu in Moldov'a, de unde treen mereu si in Muntenia cu miile, in catu nu va trece unu patrariu de seculu, si in Muntenia, unde pana inainte cu vreo 15 ani era forte pucini, voru fi totu atatia, cati sunt si in Moldov'a.

Discussiunile dloru Boliacu si Marsillac sunt forte instructive; ni se pare inse ca dupa catu cunoscemu si noi acesta cestiune in adeveru fatale, dn. Boliacu inca totu nu ne-au aratatu adeverat'a causa locala a reului, a infrosciatului acestui morbu jidovescu, era dn. Marsillac este prea optimistu, deca crede, ca remediele propuse de dsa, adica libertatea si lumen'a, voru strabate la glotele de evrei in Moldov'a mai curendu, adica pana se nu apnee a innadus (a suffoca, inneca) ei cu totulu pe elementulu daco-romanescu. Dupa mai multi ani, deunadi a caletoritu si scriitoriu acestoru reflessiuni de nou prin una parte mare a Moldovei, si a petrecutu anume in Galati si in Iassi. Cu cea mai profunda dorere sufletesca potemu dice, ca dein tote negrele descrieri cate se vedu in „Trompet'a Carpatiloru,” nimicu nu este essageratu. Te coprindu fiori reci in midiuloculu acelui intunerecu alu mintie omenesci, in noroiulu acelor superstitiuni jidovesci, in acea demoralisatiune, pre care trebue se o vedi ca se ti poti face idea, in acea necuratfa si putore, mai multu decat barbara. Dara de ce nu spune dn. Boliacu in facia lumiei, curat si limpede, aceea ce noi cesti mai betrani scimu asia de bene, ca pana in a. 1835 era chiaru si in Moldov'a jidovi relative forte pucini, ca inse pre catu a duratu domnia lui Michaiu Voda Sturdia (1834—1849) atatu elu, catu si functionarii sei si mai alesu cei asiedati la Prutu de catra Russi'a, au primitu in tiera mii de mii de jidovi goniti dein Russi'a in poterea unoru ucase imperatesci; iau primitu pentru bani grei, pe cari luau dela jidovi; era deca se ridicat totusi unele voci pe ici pe colea si indigita pericululu ce are se urmedie dein acea immigratiune, li se astupau gura dicunduli-se: Taceti, au nu vedeti voi, ca tiara e desirata de locuitori, ca ne trebuesc

omeni carii se plasesca imposite la statu? Si apoi cumu se ne opunemu noi Russiei, care a decisu a curati una parte mare a imperiului seu de jidovi? Aceasta era logica patriotilor dein dilele lui Michaiu Voda; era la acesta s'au mai adaosu impregiurarea, ca boierilor le place multu mai bene a si face treba cu jidovii si ai sustieni, mai alesu in contra tieranilor. Caus'a acestei predilectiuni inca este cunoscuta prea bine. Jidovii mergu si pana astazi neincetatu in Moldov'a, cei mai multi fora nici-unu passaportu si cu nici-unu midiulocu de subsistentia. Cine strica? Functionarii aceia, carii despretinescu orice legi si mesuri salutarie, luate spre a micusiora reulu. O facu pentru interessu spurcatu.

Dn. Boliacu striga mereu, ca se scotia dein tiera pe toti jidovii cati nu sunt nascuti acolo. Se presupunemu ca se mai poate si asia ceva in dilele nostre materialistice, pe langa acesta gangrena de care este rosa una parte a societatiei si facia cu opinionea publica europeana; — dara iati scote pe una usia, pentru ca se reentre pe ceealalta, chiaru cu consumul elementulu vostru. De unde vene acesta blasfemata? Vene dela lipsa cea mare a patriotismului national romanescu, de care multime de oameni n'au idea de locu.

La alte popora luminate, mai alesu protestante, invasiunea jidovesca au aflatu unu obstaculu infrosciatu in clerus. Se ne spuna dn. C. Boliacu, pentru-ce moldavo-romanii si toti grecii au aversiune asia mare de catra ori-ce clerus luminat; ei nu voru nici-decumu se aiba preoti invetati. Aceasta nu o poteti nega. Celu mai miserabile rabinu intrece cu scientia pe ori-ce preotu romanescu de pe la satele moldovene si muntene. Ve temeti de preoti invetati, nu poteti nega si nici ca negati acesta. Ve temeti se nu se alEGA iesuiti dein ei? Apoi cu catu sunt mai buni fanariotii, parentii cei adeverati dein carii s'au nascutu iesuitii apuseni? Dara cu catu sunt mai buni rabinii, carii au ajunsu ca se domine la Dv.? Dece nu voiti clerus luminat si patrioticu, de jidovi inca nu veti scapa nici-o data.

Noi in theoria damu d-lui Marsillac totu dreptulu, ca in asemenea stare poate ajuta numai libertatea si lumen'a. Ne vedemu inse necessitatii ca se emendamu acesta sententia asia: Pute ajuta sau numai libertatea si lumen'a, sau nimicu in lume. Si eta pentru ce. Pana candu crede dn. Marsillac ca ar putea cineva strabate cu libertatea si lumen'a (scole bune si forte bune) la acestea glote de jidovi ca de doue sute de mii? Detienuti dein generatiuni in generatiuni, trei mii de ani intru intunerecu si in umbra mortiei, ei inchidu ochii si isi astupau urechile si tote simtiurile loru deinaintea libertatii si a culturei. Ei nu voru acestea bunuri. Se nu'mi stati inainte cu exceptiuni. Regula generale este, ca jidovii asia numiti nemtiesci sau gallitiani ori rusesci, voliescu se remana asia cumu sunt. Este prea adeveratu, ca jidovii au fostu persecutati de crestini

în modulu celu mai barbaru si mai cruntu; cautati inse de ameruntulu in istoria, si veti afla inca dein tempulu anticiloru Romani pâna in tempulu nostru, că in cele mai multe casuri evreii au datu ocaziune si chiaru au provocatu persecutiunile cu portarea loru cea mai egoistica, cu perfidi'a si insielatiunile, cu rapacitatea si nerusinarea loru, la persecutiunile suferite dela alte popóra. Nu atâtu dein caus'a religiunei, cătu dein caus'a caracterului loru au fostu ei persecutati, incependum dein dilele Faraoniloru pâna astadi. Escellentele essemple de cultura morale (că-ci alt'a noi nici nu intielegemu), pe care le aduce dn. Măsillac, sunt totu atâtea exceptiuni dela regul'a generale, pe care noi le vomu apretia totu-deauna, dara de regula nu le vomu lúa. Prese acésta, vomu si distinge pururea intre cele duoe rasse jidovesci, că-ci in adeveru e mare differentia; asia aici e vorba numai de jidovii nemtiesci, nu si de cei cunoscuti sub nume de evrei spaniolesci.

### Labóre spirituale si labóre fizica.

Unu professoriu anglu, anume Houghston, neindestulandu-se cu regul'a cunoscuta si pâna acilea, că lucrul spirituale, adeca lucru cu mentea, fatiga mai multu, decâtlu lucru cu braçiale, ce se dice munca trupésca, a cercatul se afle si proportiunea ce este intre labórea spirituale si intre cea de mana, de braçia. Cu patientia pe care o pote ave numai unu anglu, dn. professoriu s'a supusu si elu insusi la multime de experiente, lucrandu acumu cu mentea, acumu érasi cu manile; studiendu acumu pe Aristotele séu pe Seneca, ori compunendu ceva asupra vrennei teme grele, acumu punendu-se la taliatu de lemn, la lucru de mesariu ori de lemnariu, la cosa séu la sfarmatu de petrii pentru drumuri s. a. s. a. In fine dn. Houghston crede că au ajunsu la unu resultatu, după care densulu tiene, că in duoe óre de labóre cu mentea se subtragu dein corpulu omenescu tocma atâtea poteri, căte se subtragu prin labórea cu manile intr'o di intréga, adeca in 12 óre europene. In totu easulu, atâtă remane adeveru, că ómenii carii s'a devotatu scientieloru, carii facu studia seriose si indelunge, incordatòrie de spiritu, trebue se 'si examine fórte bene organismulu loru, se observe strinsu mai multe regule dietetice, se nu lucre prea multu intr'unu restempu, ci se intrecurme studiulu, se éssa mai desu la aeru curatul, se faca miscare multa, se mérga in vreo societate onesta, unde se afle óresicare distractiune; in fiacare anu se faca si căte una séu duoe caletorii; se caute a inventia si dein viéti'a practica, éra nu totu dein carti, dela cei morti. Numai asia sistem'a nerviloru si cea muscularia se va tienea in equilibriu, fosforulu, fóra a carui essentientia in organismu incéta poterea de a engeta, va fi totu-deauna in cantitate de ajunsu, ideile si cugetarile voru fi mai limpedi, mai sanetóse si vivaci. Beaturile spirituóse

ine nu prea suntu pentru cei carii se occupa cu scientiele, ceea ce se poate esplica fórte usioru. Chiaru vinulu le causédia in cele mai multe casuri suferintie hemorrhoidal fórte grele. Pentru neobservarea reguleloru dietetice multi ómeni inventati moru inainte de tempu, éra altii ajungu la una stare de confusinea mintei, séu cumu dice poporulu, se prostesecu, in cătu nu se mai alege nimicu de mult'a loru inventatura, mai alesu candu ea se si platesce tórtle reu, adessea neasemeneanu mai reu decâtlu a taliatoriloru de lemn pe stratele cetatiloru celor mari. De alta parte, ómenii inventati carii observa regulele dietetice, scutiti fiendu si de torturatòri'a grija a panei de tótle dilele, au de regula viéti'a mai lunga, decâtlu alti individi dein alte classi de ómeni.

### Viétia si mórté.

Unii ómeni inventati carii dispunu de multe óre libere, luandu amana multime de date statistice dein tóte partile si tierile pamentului, summandu si subtragendum au scosu urmatòriele cifre:

Pe suprafaçia pamentului locuesc unu miliardu si trei sute de milioane de ómeni, séu cu alta expresiune, una miie si trei sute de milioane 1.300.000,000. Dein acestia moru pe fiacare anu căte 3.333,333 adeca trei milioane trei sute trei dieci si trei de mii trei sute trei dieci si trei; éra pe di căte 91950; pe óra căte 3700; pe minuta căte 60 de omeni. Cá de essemplu speciale observamu, că in Francia dein 36 milioane de locuitoru moru pe fiacare anu circa căte 860,000, prin urmare pe fiacare óra căte 100 de ómeni. Acésta ar fi mortalitatea.

Care este inse propagatiunea? Se ia de regula generale, că se nascu ómeni mai multi decâtlu moru, că-ci s'a computat, că pe tóta suprafaçia pamentului se nascu pe fiacare anu circa 37.037.037 princi, prin urmare pe fiacare di căte 101.500 si pe fiacare óra căte 4200, pe fiacare minută căte 70. De aici ar urmá, că ómenii se imultiescu: pe minutu cu căte 10, pe óra 600; pe di 14400; pe luna 430.000; pe anu cu căte 116.000,000. De acilea érasi ar urmá, că numerulu ómeniloru s'ar indoí in diece ani, éra in vreo cincidieci de ani nu aru mai incacea de locu pe facia pamentului, déca nu ar mai murí neci unulu dein ei. Moru inse cei mai multi in etatea prunciei; mai tardiu venu passiunile, furile si escesele tene-rietelor si secera barbatesce, éra dein restu curatia diversele morburi, in fruntea loru langórea (tiphus), coler'a, pestilentia, relatiuni climatice pericolose; apoi bellurile si banditii, nenumerate mesuri despoticce, inpliari si spoliatiuni, fómetea, stupiditatea cu lenea, in fine restulu se duce cu anii betranietieloru.

## Populatiunea pamantului.

In acesti dein urma 10 ani mai tóte statele au facutu numeratiuni exacte a populatiunei; de aceea s'a adunatu unu materialu statisticu fórtă abundantu si interesantu, dein carele vomu estrage urmatóriele:

Pe suprafaci'a intréga a globului traiescu 1377 milioane de ómeni.

Europ'a nutresce pe 178,120 miliarie patrate geografice 301,600,000 ómeni.

Asia pe 796,005 m. p. g. 794 milioane ómeni.

Australi'a si Polynesia pe 161,105 m. p. g. 4,365,000 ómeni.

Afric'a pe 543,570 m. p. g. 192,520,000 ómeni

Aprópe o treime a intregei omenimi cuprinde imperiulu chinez cu 446  $\frac{1}{2}$  milioane locuitori, care numera intrece aprópe cu 50 procente populatiunea Europei intregi. In privint'a Asiei este remarcabilu faptulu, ca populatiunea Asiei — mai multu decàtu diumatate dein genulu omenescu — este distribuita in proportiuni fórtă neregulate, de vreme ce aprópe siepte optimi apartinu litoralelor si insulelor ostice Chinei, Indiei si Iaponiei, pe candu colosalulu teritoriu rusescu dein Asi'a nu are, decàtu 10,730,000 locuitori pe 300.000 miliarie patrate. Provinci'a sibERICA Iakutsk contine pe 71,420 mil. numai 228,363 locuitori, pe candu Chin'a pe teritoriulu seu propriu intretiene póté 430 milioane.

Imperiulu germanu are 9815 mil. cu 41,058,139 locuitori. Aprópe totu asia de mare este si Franci'a de astazi, care cuprinde 9599 miliarie si 36,469,836 locuitori. Inaintea resboinului avendu Franci'a 9862 miliarie, intrecea pe Prusi'a impreuna cu federatiunea germana de nordu si cu statele germane de sudu.

Intre celealte state figuréza Russi'a (afara de Finlandu) cu 90,515 miliarie si 69,364,544 locuitori; Marea-Britania si Irland'a cu 5696 mil. si 31,817,108 locuitori; Austro-Ungari'a cu 11,304 mil. si 35,900,433 locuitori.

Asia dura continentele cele mai pucinu impoporate sunt Australi'a si Americ'a; apoi urméza Afric'a, in fine Asi'a. Continentulu celu mai impoporatu este Europ'a; ceea ce se atribue imensei desvoltari litorale, care culminéza in cele trei peninsule: Greci'a, Itali'a si Ispani'a.

In Europ'a are populatiunea cea mai désa Anglia si Germania.

Intre tierile de cultura ocupa Francia, Anglia si Belgia primulu rangu.

(C. rom.)

Ad Nr. 222 si 224.

## Publicarea baniloru incursi

la fondulu asoc. trans. dela siedint'a comit. deia 23. Septembre a. c. pàna in 10. Octobre 1873.

I. prin directiunea despart. cerc. alu Albei-Iulie (VIII) s'au tramesu că taese de membrii ajutatori si contribuirii incurse cu ocaziunea adunarei gen. cerc. tienute in 6. Iuliu a. c. la Gio-

giulu de susu 59 fr. 10 cr. si anume: dela domnii: Ioane Popescu, preotu gr. or. in Stremtiu 1 fr. — Nicolae Daramusiu, docente in Cetea 1 fr. — Vivianu Laslo, parochu gr. or. in Cetea 1 fr. — Nicolau Crisanu, notariu in Giomalu 1 fr. — Ioanu Neagoie, parochu gr. or. in Giomalu 1 fr. — Ioanu Bologu, jude com. in Gioagiulu de susu 1 fr. — Antoniu Popu, parochu gr. or. in Gioagiulu de susu 1 fr. — Nicolau Morusc'a dein Gioagiulu de susu 1 fr. — Georgie Repede, parochu gr. or. in Gioagiulu de susu 1 fr. — Neagoe Savu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Gregoriu Albu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Arionu Bobaila, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Iuonu Iuncanu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Bonifantiu Cior'a, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Ioanu Roncea, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Bonifantiu Repede, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Teodoru Siandru, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Iuonu Murgau, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Simeonu Popu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Nicolae Bologu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Michaila Repede, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Pamfiliu Sabo, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Pamfiliu Talpasiu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Iuonu Murgau, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Chirilla Morusca, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Vasiliu Bobaila, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Mateiu Morusca, parochu gr. or. in Cristesci 1 fr. — Vasile Teescia, economu in Teesciesci 1 fr. — Simeonu Daramusiu Ocosiu, economu in Cetea 1 fr. — Nicolae Todericiu, economu in Cetea 1 fr. — Simeonu Otioiu, economu in Cetea 1 fr. — Petru Baldea, economu in Cetea 1 fr. — Ioane Daramusiu, docente in Cetea 1 fr. — Nicolae Nicoe, economu in Cetea 1 fr. — Ioanu Savu, sub-oficiru la hovvedi 1 fr. — Gavrilu Otiviu alu lui Iacobu, economu in Cetea 1 fr. — Tom'a Cioplantea, economu in Stremtiu 1 fr. — Ioanu Cristea, econ. in Stremtiu 1 fr. — Ioanu Beldeanu alu lui Ignat, economu in Gioagiulu de susu 1 fr. — Laureanu Francu, sub oficiru la trup'a dein Benicu 1 fr. — Ioanu Savescu, parochu gr. or. in Valea Uzei 5 fr. — Ioanu Albu, economu dein Giogiu sup. 60 cr. — Petru Baldeanu, economu dein Giogiu sup. 50 cr. — Clemente Popescu, parochu in Mogasius 1 fr. — Nicolae Birlutiu, parochu in Mogasius 1 fr. — Ioanu Birlea alu Catanei, economu in Mogasius 1 fr. — Gavrilu Creatia, economu in Mogasius 1 fr. — Ioanu Birlea, cantoru in Mogasius 1 fr. — Preetesa vidua a lui Ioanu Popu Birlea dein Mogasius 1 fr. — Nicolau Popu, economu in Gioagiulu de susu 1 fr.

Sum'a 53 fr. 10 cr.

II. Dela adunarea generale tienuta in Gioagiulu de susu pàna acumu au mai intrat prein agentur'a comunale dein Ighiu, urmatórele contribuirii dela domuii: Elia Trifu, economu in Ighiu 1 fr. — Georgiu Popa, economu in Ighiu 1 fr. — Ioane Maximu, parochu gr. or. in Ighiu 1 fr. — Urechia Danutiu, economu in Ighiu 1 fr. — Ioachimu Crisanu, parochu gr. cath. in Ighiu 1 fr. — Teodoru Crisanu, economu dein Satulu micu (Kisfal) 1 fr. —

Sum'a 6 fr.

Combinandu sum'a de 53 fr. 10 cr. de sub I., cu 6 fr. de sub II. la olalta: 59 fr. 10 cr.

III. prin directiunea despart. cerc. alu Albei-Iulie (VIII) s'a mai tramesu list'a despre membrii ajutatori, carii au contribuitu sum'a de 18 fr. publicata in Nr. Transilvaniei 13, pag. 156. p. 3.

Aceli membrii ajutatori suntu:

Dimitriu Vladu, economu in Cricau 1 fr. — Gregoriu Munteanu, economu in Cricau 1 fr. — Silvestru Rusanu, economu in Tibru 1 fr. — Candidu Moldovanu, parochu gr. or. in Totoiu 1 fr. — Ioanu Popescu, jude com. in Totoiu 1 fr. — Petru Anc'a, parochu gr. cath. in Totoiu 1 fr. — Macariu Benga, economu in Totoiu 1 fr. — Michailu Mustatia, ecclesiariu in Totoiu 1 fr. — Gligor Moldovanu, economu in Totoiu 1 fr. — Ioanu Pap Cicu, notariu comunale in Totoiu 1 fr. — Stefanu Benga, economu in Totoiu 1 fr. — Danila Bogdanu, eco-

nomu in Totoiu 1 fr. — Nichita Moldovanu, cantoriu in Totoiu 1 fr. — Georgie Moldovanu, teologu in Totoiu 1 fr. — Ioanu Flesieriu, economu in Totoiu 1 fr. — Simeonu Popescu, cantoriu in Totoiu 1 fr. — Pavelu Ane'a, economu in Totoiu 1 fr. — Vasiliu Rusanu, economu in Tibru 1 fr.

Sum'a de susu 18 fr.

IV. Dela dn. directoriu de fabrica si secret. I. alu asoc. Georgie Baritiu, tacs'a de membru ord. pre 187 $\frac{2}{3}$  5 fr.

Sibiu 10. Octobre 1873.

Dela secret. asoc. trans.

## Bibliografia.

Dn. Anastasiu Fetu, dr. in drepturi dela Vien'a, in medicina dela Parisu, fundatoriulu gradinei botanice in Iassi, membru alu catoruva societati erudite si alu societatei nostre academice, auctoriu alu mai multoru carti scientifice, generosu ca totdeauna, a transpusu si acestei redactiuni dicece exemplarie dein carte sa Manualu de medicina practica popularia Iassi 1871 8<sup>o</sup>, pag. 802, spre a se inparti pe la bibliotecele institutelor nostre mai de frunte dein marele principatu alu Transilvaniei; era alte siese exemplarie le-a datu spre acelasi scopu la on. Redactiune a Albinei in Pestea. Dein parte-ne amu si transmissu acelea exemplarie la destinatiunea loru, si remane numai, ca se multiammu domnului dr. Fetu preastimabilelui nostru collegu, in numele primitorilor cu tota caldur'a si sinceritatea fratișca. Pentru ca se cunoscemu mai de aprópe tendenti'a auctoriului cu ocasiunea publicarei acestui opu, in altu Nr. vomu reproduce prefațiunea sa, era intr'aceea enumeramu la locul acesta tota acelea opuri, care au vediutu lumin'a de ani 25 incóce dein erudit'a pena a dlui Fetu.

1. Thése pour le Doctorat en medecine. Paris, 1847.
2. Inveniaturi dietetice relative la scrofule, inserate in gazeta de Moldavi'a dein an. 1850, Nrii 3 si 4.
3. Monografia despre friguri, publicata in aceeasi gazeta la Nrii 32, 34 si 35.
4. Descrierea si intrebuintarea apei simple si a apelor minerale dein Moldov'a, publicata in an. 1851.
5. Articulu despre ano-tempuri, publicatn in calendariulu dein an. 1851 alu tipografiei Buciumului romanu.
6. Articlu despre starea sanetatiei publice dein an. 1851, inseratu in foia societatiei de medici si naturalisti dein Moldov'a la Nrii 10 si 11 dein an. 1852.
7. Manualu pentru inveniatur'a móielor dein an. 1852.
8. Statutele societatiei de incuragiarea tinerilor romani la inveniatura, dein an. 1855.
9. Cuventul de inaugurarea societatiei pentru incuragiarea tinerilor romani la inveniatura, publicatu in foiletonulu Zimbru lui dein an. 1855 Nr. 25.
10. Articlu despre starea institutului gregorianu, publicatu in an. 1856 in calendariulu institutului Albinei dein Iassi.
11. Mai multi articli relativi la higien'a privata, publicati in diurnalulu de agricultura alu dlui Iónu Ionescu dein a. 1857.
12. Proiectulu de organisarea politiei sanitarie a Romaniei dein an. 1863.
13. Enumeratiunea specielor de plante, cultivate in grădin'a botanica dein Iassi pana in a. 1870, publicata in Revist'a scientifica pentru vulgarisarea scientielor naturale si fisice deui anii 1871 si 1872, cumu si intr'o deosebita brosiura.

## P. T. Domnule protopope!

Se apropia anulu, de candu am fostu promisu in tom. I. alu cuventarilor mele beserecesci, ca concediendu-mi tempulu si impregiurarile voiu edá si tomulu II. Deci, cu toté ca de in tom. I. si pana astazi mai stau exemplarie la despusestiune, vinu totusi a impleni promisiunea — deschidiendu prenumeratiune la „tomulu II. de cuventari besericesci;“ si acesta o facu cu atâtu mai vertosu, ca nu numai am fostu provocat, ci am capetatu chiaru si pana acumu prenumerantii inainte dein partea unora, cari mi-au facutu onoreea a ceti tomulu I.

Tomulu II. (cu testuri luate dein evangeliile obvenitorie) — va cuprinde in sene 32 de cuventari besericesci, incepandu dela dominec'a I. dupa Rosalie (dominec'a totutoru santiloru) pana la dominec'a XXXII. dupa Rosalie, (adeca dom. lui Zacheu). Marimea tomului II. va fi dela 24—26 de cõle tiparite in optavu mare, ca si tomulu precedent, si punendu-se sub tipariu cu capetulu lui Noemvre a. c., se va espeda prenumerantiloru, celu multu pana in lun'a lui Aprilie 1874.

Pretiulu unui exemplariu, cautandu la volumea tomului (24—26 de cõle tiparite) va fi numai 1 fl. 50 cr. v. a., si — in casulu candu numerulu prenumerantiloru ar ajunge la 600 — ce de altumentre la noi ar fi mare raritate, — va scadé pretiulu in proportiune cu numerulu prenumerantiloru. Banii de prenumeratiune nu se receru inainte, ci se voru tramete numai la primirea exemplarielor prenumerate. Colectantiloru dela 10 exemplarie voiu gratificá séu cu unu exemplariu ca rabatu, séu cu 10 percente in bani. Numele prenumerantiloru se va tipari la calcaniulu cartiei.

Te rogă dreptu aceea p. t. domnule protopopu, ca pre unu barbatu zelosu si partenitoriu alu literaturei besericesci — se benevoesci a curenta cõla acesta de prenumeratiune prein tractulu p. t. domniei tale — indemnandu pre ven. cleru romanu, ca se concurga cu prenumeratiune, ér dupa intemplat'a curentare si inscrierea corecta a numelui prenumerantiloru, se benevoesci a-o retramite la subsrisulu in Gher'l'a (Szamosujvár) (in Transilvani'a) séu de adreptulu, séu pre calea prea veneratului ordinariatu diecesanu — celu multu pana la finea lui Noemvre a. c.

In sperarea, ca ven. cleru romanu, de si suntemu in secolul materialismului si innotam in voburile unei lipse asia dicindu universali — nu-si va pregeta a sprinđi dupa poteri realisarea acestei intențiuni prein concursulu seu, de care m'ani bucuratu si pana acumu, — cu destinsa reverentia me subsemnu in Gher'l'a 2. Septemvre 1873.

Ioanu P. Papiu m. p.  
preotu la institutulu corectoriu reg. transilvanu in Gher'l'a.